Amtsblatt

L 137

der Europäischen Union



Ausgabe in deutscher Sprache

Rechtsvorschriften

54. Jahrgang 25. Mai 2011

Inhalt

II Rechtsakte ohne Gesetzescharakter

INTERNATIONALE ÜBEREINKÜNFTE

2011/305/EU:

★ Beschluss des Rates vom 21. März 2011 über den Abschluss — im Namen der Europäischen Union — einer Vereinbarung zwischen der Europäischen Gemeinschaft sowie der Republik Island, dem Königreich Norwegen, der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein über zusätzliche Regeln im Zusammenhang mit dem Außengrenzenfonds für den Zeitraum 2007 bis 2013

VERORDNUNGEN

★ Verordnung (EU) Nr. 508/2011 der Kommission vom 24. Mai 2011 zur Änderung der Anhänge II und III der Verordnung (EG) Nr. 396/2005 des Europäischen Parlaments und des Rates hinsichtlich der Rückstandshöchstgehalte für Abamectin, Acetamiprid, Cyprodinil, Difenoconazol, Dimethomorph, Fenhexamid, Proquinazid, Prothioconazol, Pyraclostrobin, Spirotetramat, Thiacloprid, Thiamethoxam und Trifloxystrobin in oder auf bestimmten Erzeugnissen (¹)

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 509/2011 der Kommission vom 24. Mai 2011 zur Festlegung pauschaler Einfuhrwerte für die Bestimmung der für bestimmtes Obst und Gemüse geltenden Einfuhrpreise

(Fortsetzung umseitig)

Preis: 4 EUR

(1) Text von Bedeutung für den EWR



Bei Rechtsakten, deren Titel in magerer Schrift gedruckt sind, handelt es sich um Rechtsakte der laufenden Verwaltung im Bereich der Agrarpolitik, die normalerweise nur eine begrenzte Geltungsdauer haben.

BESCHLÜSSE

2011/306/EU:

*	Durchführungsbeschluss der Kommission vom 20. Mai 2011 über die Nichtanwendung von
	Artikel 30 Absatz 1 der Richtlinie 2004/17/EG des Europäischen Parlaments und des Rates zur
	Koordinierung der Zuschlagserteilung durch Auftraggeber im Bereich der Wasser-, Energie- und
	Verkehrsversorgung sowie der Postdienste auf den Abbau bitumenhaltiger Steinkohle in der
	Tschechischen Renublik (Rebannt gegeben unter Abtenzeichen K(2011) 3406) (1)

DE

II

(Rechtsakte ohne Gesetzescharakter)

INTERNATIONALE ÜBEREINKÜNFTE

BESCHLUSS DES RATES

vom 21. März 2011

über den Abschluss — im Namen der Europäischen Union — einer Vereinbarung zwischen der Europäischen Gemeinschaft sowie der Republik Island, dem Königreich Norwegen, der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein über zusätzliche Regeln im Zusammenhang mit dem Außengrenzenfonds für den Zeitraum 2007 bis 2013

(2011/305/EU)

DER RAT DER EUROPÄISCHEN UNION -

gestützt auf den Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union, insbesondere auf Artikel 77 Absatz 2 Buchstabe d in Verbindung mit Artikel 218 Absatz 6 Buchstabe a Ziffer v,

auf Vorschlag der Europäischen Kommission,

nach Zustimmung des Europäischen Parlaments,

in Erwägung nachstehender Gründe:

- (1) Artikel 11 der Entscheidung Nr. 574/2007/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 23. Mai 2007 zur Einrichtung des Außengrenzenfonds für den Zeitraum 2007 bis 2013 innerhalb des Generellen Programms "Solidarität und Steuerung der Migrationsströme" (¹) sieht eine Beteiligung der bei der Umsetzung, Anwendung und Weiterentwicklung des Schengen-Besitzstands assoziierten Drittstaaten an dem Fonds entsprechend den Bestimmungen der Entscheidung vor sowie den Abschluss von Vereinbarungen, die die für eine solche Beteiligung erforderlichen zusätzlichen Regeln enthalten, einschließlich Bestimmungen, die den Schutz der finanziellen Interessen der Gemeinschaft und die Prüfungsbefugnis des Rechnungshofs gewährleisten.
- (2) Am 20. Dezember 2007 erhielt die Kommission die Genehmigung zur Aufnahme der Verhandlungen mit der Republik Island, dem Königreich Norwegen, der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein, die am 30. Juni 2009 abgeschlossen wurden.

- Gemäß dem Beschluss 2010/374/EU des Rates vom 30. November 2009 (²) und bis zu ihrem Abschluss zu einem späteren Zeitpunkt, wurde die Vereinbarung zwischen der Europäischen Gemeinschaft sowie der Republik Island, dem Königreich Norwegen, der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein über zusätzliche Regeln im Zusammenhang mit dem Außengrenzenfonds für den Zeitraum 2007 bis 2013 (nachstehend "die Vereinbarung" genannt) am 19. März 2010 im Namen der Union unterzeichnet und vorläufig angewendet.
- (4) Infolge des Inkrafttretens des Vertrags von Lissabon am 1. Dezember 2009 wurde eine Gemeinsame Erklärung der Europäischen Union und der Republik Island, des Königreichs Norwegen, der Schweizerischen Eidgenossenschaft und des Fürstentums Liechtenstein zur Vereinbarung zwischen der Europäischen Gemeinschaft sowie der Republik Island, dem Königreich Norwegen, der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein über zusätzliche Regeln im Zusammenhang mit dem Außengrenzenfonds für den Zeitraum 2007 bis 2013 zwischen allen Parteien zur Zeit der Unterzeichnung vereinbart und der Vereinbarung beigefügt; in ihr wird festgestellt, dass die Europäische Union an die Stelle der Europäischen Gemeinschaft getreten ist, deren Rechtsnachfolgerin sie ist.
- (5) Nach den Artikeln 1 und 2 des dem Vertrag über die Europäische Union und dem Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union beigefügten Protokolls über die Position Dänemarks beteiligt sich Dänemark nicht an der Annahme dieses Beschlusses und ist weder durch diesen Beschluss gebunden noch zu seiner Anwendung verpflichtet. Da dieser Beschluss den Schengen-Besitzstand ergänzt, beschließt Dänemark gemäß Artikel 4 des genannten Protokolls innerhalb von sechs Monaten nach dem Tag, an dem der Rat über diesen Beschluss beschlossen hat, ob es ihn in innerstaatliches Recht umsetzt.

⁽¹⁾ ABl. L 144 vom 6.6.2007, S. 22.

- (6) Dieser Beschluss stellt eine Weiterentwicklung der Bestimmungen des Schengen-Besitzstands dar, an denen sich das Vereinigte Königreich gemäß dem Beschluss 2000/365/EG des Rates vom 29. Mai 2000 zum Antrag des Vereinigten Königreichs Großbritannien und Nordirland, einzelne Bestimmungen des Schengen-Besitzstands auf sie anzuwenden (¹), nicht beteiligt. Das Vereinigte Königreich beteiligt sich daher nicht an der Annahme dieses Beschlusses und ist weder durch diesen Beschluss gebunden noch zu seiner Anwendung verpflichtet.
- (7) Dieser Beschluss stellt eine Weiterentwicklung der Bestimmungen des Schengen-Besitzstands dar, an denen sich Irland entsprechend dem Beschluss 2002/192/EG des Rates vom 28. Februar 2002 zum Antrag Irlands auf Anwendung einzelner Bestimmungen des Schengen-Besitzstands auf Irland (²) nicht beteiligt. Irland beteiligt sich daher nicht an der Annahme dieses Beschlusses und ist folglich weder durch diesen Beschluss gebunden noch zu seiner Anwendung verpflichtet.
- (8) Die Vereinbarung sollte geschlossen werden —

HAT FOLGENDEN BESCHLUSS ERLASSEN:

Artikel 1

Die Vereinbarung zwischen der Europäischen Gemeinschaft sowie der Republik Island, dem Königreich Norwegen, der Schwei-

zerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein über zusätzliche Regeln im Zusammenhang mit dem Außengrenzenfonds für den Zeitraum 2007 bis 2013 (nachstehend "die Vereinbarung" genannt) (³) und die Erklärungen dazu werden hiermit im Namen der Union gebilligt.

Artikel 2

Der Präsident des Rates wird ermächtigt, die Person(en) zu bestellen, die befugt ist (sind), die Genehmigungsurkunde nach Artikel 13 Absatz 2 der Vereinbarung im Namen der Union rechtsverbindlich zu hinterlegen.

Artikel 3

Dieser Beschluss tritt am Tag seiner Annahme in Kraft.

Artikel 4

Dieser Beschluss wird im Amtsblatt der Europäischen Union veröffentlicht.

Geschehen zu Brüssel am 21. März 2011.

Im Namen des Rates Der Präsident MARTONYI I.

⁽¹⁾ ABl. L 131 vom 1.6.2000, S. 43.

⁽²⁾ ABl. L 64 vom 7.3.2002, S. 20.

⁽³⁾ Die Vereinbarung wurde in ABl. L 169 vom 3.7.2010, S. 24, zusammen mit dem Beschluss über die Unterzeichnung veröfffentlicht.

VERORDNUNGEN

VERORDNUNG (EU) Nr. 508/2011 DER KOMMISSION

vom 24. Mai 2011

zur Änderung der Anhänge II und III der Verordnung (EG) Nr. 396/2005 des Europäischen Parlaments und des Rates hinsichtlich der Rückstandshöchstgehalte für Abamectin, Acetamiprid, Cyprodinil, Difenoconazol, Dimethomorph, Fenhexamid, Proquinazid, Prothioconazol, Pyraclostrobin, Spirotetramat, Thiacloprid, Thiamethoxam und Trifloxystrobin in oder auf bestimmten Erzeugnissen

(Text von Bedeutung für den EWR)

DIE EUROPÄISCHE KOMMISSION —

gestützt auf den Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union.

gestützt auf die Verordnung (EG) Nr. 396/2005 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 23. Februar 2005 über Höchstgehalte an Pestizidrückständen in oder auf Lebens- und Futtermitteln pflanzlichen und tierischen Ursprungs und zur Änderung der Richtlinie 91/414/EWG des Rates (¹), insbesondere auf Artikel 14 Absatz 1 Buchstabe a,

in Erwägung nachstehender Gründe:

- (1) Für Abamectin, Acetamiprid, Fenhexamid, Pyraclostrobin, Thiacloprid und Trifloxystrobin wurden in Anhang II und in Anhang III Teil B der Verordnung (EG) Nr. 396/2005 Rückstandshöchstgehalte (RHG) festgelegt. Für Cyprodinil, Difenoconazol, Dimethomorph, Proquinazid, Prothioconazol, Spirotetramat und Thiamethoxam wurden in Anhang III Teil A der Verordnung (EG) Nr. 396/2005 Rückstandshöchstgehalte festgelegt.
- (2) Im Rahmen eines Verfahrens gemäß der Richtlinie 91/414/EWG des Rates vom 15. Juli 1991 über das Inverkehrbringen von Pflanzenschutzmitteln (²) zur Zulassung eines Pflanzenschutzmittels mit dem Wirkstoff Fenhexamid für die Anwendung bei Zwiebeln wurde gemäß Artikel 6 Absatz 1 der Verordnung (EG) Nr. 396/2005 ein Antrag auf Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts gestellt.
- Bezüglich Abamectin wurde ein solcher Antrag für die (3) Verwendung bei Aprikosen/Marillen und Pfirsichen gestellt. Bezüglich Acetamiprid wurde ein solcher Antrag für die Anwendung bei Barbarakraut und Rotem Senf gestellt. Bezüglich Cyprodinil wurde ein solcher Antrag für die Anwendung bei frischen Linsen gestellt. Bezüglich Difenoconazol wurde ein solcher Antrag für die Anwendung bei Paprika und Auberginen/Melanzani gestellt. Bezüglich Dimethomorph wurde ein solcher Antrag für die Anwendung bei Knoblauch, Zwiebeln, Schalotten, Auberginen/Melanzani und Artischocken gestellt. Bezüglich Proquinazid wurde ein solcher Antrag für die Anwendung bei Erdbeeren gestellt. Bezüglich Prothioconazol wurde ein solcher Antrag für die Anwendung bei verschiedenem Wurzelgemüse gestellt. Bezüglich Pyraclostrobin wurde ein solcher Antrag für die Anwendung bei Tomaten/Paradeisern, Auberginen/Melanzani, Artischocken und Knollensellerie gestellt. Bezüglich Spirotetramat wurde ein solcher Antrag für die Anwendung bei

verschiedenen Kulturen außerhalb der Europäischen Union gestellt. Bezüglich Thiacloprid wurde ein solcher Antrag für die Anwendung bei Baumwollsamen und Feigen gestellt. Bezüglich Thiamethoxam wurde ein solcher Antrag für die Anwendung bei Erdbeeren und Bohnen (mit Hülsen) gestellt. Bezüglich Trifloxystrobin wurde ein solcher Antrag für die Anwendung bei Blattkohl gestellt.

- (4) In Bezug auf Trifloxystrobin hat die Europäische Behörde für Lebensmittelsicherheit (im Folgenden "die Behörde") nicht nur die Anwendung bei Blattkohl geprüft, sondern auch Fütterungsstudien ausgewertet; hierbei kam sie zu dem Schluss, dass im Hinblick auf die Durchsetzung für Erzeugnisse tierischen Ursprungs neue Rückstandshöchstgehalte in Höhe der Bestimmbarkeitsgrenze bei einer geänderten Rückstandsdefinition festgelegt werden müssen.
- (5) Diese Anträge wurden gemäß Artikel 8 der Verordnung (EG) Nr. 396/2005 von den betreffenden Mitgliedstaaten bewertet, und die Bewertungsberichte wurden an die Kommission weitergeleitet.
- (6) Die Behörde prüfte die Anträge und Bewertungsberichte, insbesondere im Hinblick auf die Risiken für Verbraucher und gegebenenfalls für Tiere, und gab mit Gründen versehene Stellungnahmen zu den vorgeschlagenen Rückstandshöchstgehalten ab (3). Diese Stellungnahmen wurden der Kommission und den Mitgliedstaaten übermittelt und der Öffentlichkeit zugänglich gemacht.
- Die Behörde kam in ihren mit Gründen versehenen Stellungnahmen zu dem Schluss, dass sämtliche Anforderungen bezüglich Daten und Informationen erfüllt sind und die von der Behörde empfohlenen Änderungen der Rückstandshöchstgehalte im Hinblick auf die Verbrauchersicherheit, basierend auf einer Bewertung der Verbraucherexposition für 27 spezifische europäische Verbrauchergruppen, akzeptiert werden können. Dabei wurden die neuesten Erkenntnisse zu den toxikologischen Eigenschaften der Stoffe berücksichtigt. Weder für die lebenslange Exposition gegenüber diesen Stoffen durch den Verzehr aller Lebensmittelerzeugnisse, die diese Stoffe enthalten können, noch für die kurzzeitige Exposition durch Verzehr erheblicher Mengen der betreffenden Kulturen wurde nachgewiesen, dass das Risiko einer Überschreitung der annehmbaren tägliche Aufnahme (Acceptable Daily Intake - ADI) oder der akuten Referenzdosis (Acute Reference Dose - ARfD) besteht.

- (8) Ausgehend von den Stellungnahmen der Behörde und unter Berücksichtigung der relevanten Faktoren erfüllen die entsprechenden Änderungen der Rückstandshöchstgehalte die Anforderungen des Artikels 14 Absatz 2 Buchstabe a der Verordnung (EG) Nr. 396/2005.
- (9) Die Anhänge II und III der Verordnung (EG) Nr. 396/2005 sollten daher entsprechend geändert werden.
- (10) Die in dieser Verordnung vorgesehenen Maßnahmen entsprechen der Stellungnahme des Ständigen Ausschusses für die Lebensmittelkette und Tiergesundheit, und weder das Europäische Parlament noch der Rat haben ihnen widersprochen —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

Artikel 1

Die Anhänge II und III der Verordnung (EG) Nr. 396/2005 werden gemäß dem Anhang der vorliegenden Verordnung geändert.

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am Tag nach ihrer Veröffentlichung im Amtsblatt der Europäischen Union in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 24. Mai 2011

Für die Kommission Der Präsident José Manuel BARROSO

- (1) ABl. L 70 vom 16.3.2005, S. 1.
- (2) ABl. L 230 vom 19.8.1991, S. 1.
- (3) Wissenschaftliche Berichte der EFSA, abrufbar unter http://www.efsa.europa.eu:

Vom Referat für Pestizide (PRAPeR) ausgearbeitete mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts für Abamectin in Aprikosen/Marillen und Pfirsichen (einschließlich Nektarinen), EFSA Journal 2010; 8(7):1683. Veröffentlicht am 13. Juli 2010. Angenommen am 12. Juli 2010.

Vom Referat für Pestizide (PRAPeR) ausgearbeitete mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts für Acetamiprid in Barbarakraut und Rotem Senf, EFSA Journal 2010; 8(6):1643. Veröffentlicht am 7. Juni 2010. Angenommen am 3. Juni 2010.

Mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts für Cyprodinil in frischen Linsen, EFSA Journal 2010; 8(3):1529. Veröffentlicht am 10. März 2010. Angenommen am 8. März 2010. Vom Referat für Pestizide (PRAPeR) ausgearbeitete mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts für Difenoconazol in Paprika und Auberginen/Melanzani, EFSA Journal 2010; 8(6):1651. Veröffentlicht am 25. Juni 2010. Angenommen am 24. Juni 2010.

Vom Referat für Pestizide (PRAPeR) ausgearbeitete mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts für Dimethomorph in verschiedenen Kulturen, EFSA Journal 2010; 8(5):1622. Veröffentlicht am 21. Mai 2010. Angenommen am 20. Mai 2010.

Vom Referat für Pestizide (PRAPeR) ausgearbeitete mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts für Fenhexamid in Zwiebeln, EFSA Journal 2010; 8(7):1696. Veröffentlicht am 13. Juli 2010. Angenommen am 12. Juli 2010.

Vom Referat für Pestizide (PRAPeR) ausgearbeitete mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts für Proquinazid in Erdbeeren, EFSA Journal 2010; 8(8):1712. Veröffentlicht am 26. Juli 2010. Angenommen am 20. Juli 2010.

Vom Referat für Pestizide (PRAPeR) ausgearbeitete mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts Prothioconazol in verschiedenem Wurzelgemüse, EFSA Journal 2010; 8(7):1675. Veröffentlicht am 8. Juli 2010. Angenommen am 7. Juli 2010.

Vom Referat für Pestizide (PRAPeR) ausgearbeitete mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts für Pyraclostrobin in Tomaten/Paradeisern, Auberginen/Melanzani, Artischocken und Knollensellerie, EFSA Journal 2010; 8(6):1630. Veröffentlicht am 7. Juni 2010. Angenommen am 28. Mai 2010. Vom Referat für Pestizide (PRAPeR) ausgearbeitete mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts für Spirotetramat in verschiedenen Kulturen, EFSA Journal 2010; 8(7):1665. Veröffentlicht am 1. Juli 2010. Angenommen am 29. Juni 2010.

Vom Referat für Pestizide (PRAPeR) ausgearbeitete mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts für Thiacloprid in Feigen und verschiedenen Kulturen, EFSA Journal 2010; 8(7):1668. Veröffentlicht am 1. Juli 2010. Angenommen am 29. Juni 2010.

Vom Referat für Pestizide (PRAPeR) ausgearbeitete mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts für Thiacloprid in Baumwollsamen, EFSA Journal 2010; 8(8):1713. Veröffentlicht am 27. August 2010. Angenommen am 26. August 2010.

Vom Referat für Pestizide (PRAPeR) ausgearbeitete mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts für Thiamethoxam in Erdbeeren und Bohnen (mit Hülsen), EFSA Journal 2010; 8(6):1647. Veröffentlicht am 24. Juni 2010. Angenommen am 22. Juni 2010.

Vom Referat für Pestizide (PRAPeR) ausgearbeitete mit Gründen versehene Stellungnahme der EFSA zur Änderung des geltenden Rückstandshöchstgehalts für Trifloxystrobin in Blattkohl, EFSA Journal 2010; 8(6):1648. Veröffentlicht am 28. Juni 2010. Angenommen am 23. Juni 2010.

ANHANG

Die Anhänge II und III der Verordnung (EG) Nr. 396/2005 werden wie folgt geändert:

(1) In Anhang II erhalten die Spalten für Abamectin, Fenhexamid, Pyraclostrobin, Thiacloprid und Trifloxystrobin folgende Fassung:

Amtsblatt der Europäischen Union

	"Ruckstande von Schadlingsbekampful	igsilitteili ullu Kuci	kstanusnoenstgenalte	(mg/kg)		
Code-Nummer	Gruppen und Beispiele von Einzelerzeugnissen, für die die Rückstandshöchstgehalte gelten (^a)	Abamectin (Summe aus Avermectin B1a, Avermectin B1b und Delta-8,9-Isomer von Avermectin B1a) (F)	Fenhexamid	Pyraclostrobin (F)	Thiacloprid (F)	Trifloxystrobin (F)
1	2	3	4	5	6	7
0100000	1. FRÜCHTE, FRISCH ODER GEFROREN; SCHALENFRÜCHTE					
0110000	i) Zitrusfrüchte	0,01 (*)	0,05 (*)	1	0,02 (*)	0,3
0110010	Grapefruit (Pampelmusen, Pomelos, Sweeties, Tangelo (außer Mineola), Ugli und andere Hybriden)					
0110020	Orangen (Bergamotte, Pomeranze, Chinotto und andere Hybriden)					
0110030	Zitronen (Limone, Zitrone)					
0110040	Limetten					
0110050	Mandarinen (Clementine, Tangerine, Mineola und andere Hybriden)					
0110990	Sonstige					
0120000	ii) Nüsse (mit oder ohne Schale)	0,01 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0120010	Mandeln			0,02 (*)		
0120020	Paranüsse			0,02 (*)		
0120030	Kaschunüsse			0,02 (*)		
0120040	Esskastanien			0,02 (*)		
0120050	Kokosnüsse			0,02 (*)		
0120060	Haselnüsse (Lambertsnuss)			0,02 (*)		
0120070	Macadamia-Nüsse			0,02 (*)		
0120080	Pekannüsse			0,02 (*)		
0120090	Pinienkerne			0,02 (*)		
0120100	Pistazien			1		
0120110	Walnüsse			0,02 (*)		

1	2	3	4	5	6	7
0120990	Sonstige			0,02 (*)		
0130000	iii) Kernobst	0,01 (*)	0,05 (*)	0,3	0,3	0,5
0130010	Äpfel (Holzapfel)					
0130020	Birnen (Orientalische Birne)					
0130030	Quitten					
0130040	Mispel	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0130050	Japanische Wollmispel	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0130990	Sonstige					
0140000	iv) Steinobst					
0140010	Aprikosen	0,02	5	0,2	0,3	1
0140020	Kirschen (Süßkirschen, Sauerkirschen)	0,01 (*)	5	2	0,3	1
0140030	Pfirsiche (Nektarinen und ähnliche Hybriden)	0,02	5	0,2	0,3	1
0140040	Pflaumen (Damaszenerpflaume, Reineclaude, Mirabelle, Schlehe)	0,01 (*)	1	0,5	0,1	0,2
0140990	Sonstige	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0150000	v) Beeren und Kleinobst					
0151000	a) Tafel- und Keltertrauben	0,01 (*)	5		0,02 (*)	5
0151010	Tafeltrauben			1		
0151020	Keltertrauben			2		
0152000	b) Erdbeeren	0,1	5	1	1	0,5
0153000	c) Strauchbeerenobst		10	2		0,02 (*)
0153010	Brombeeren	0,1			3	
0153020	Kratzbeeren (Loganbeeren, Boysenbeeren und Multbeeren)	0,01 (*)			1	

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
0153030	Himbeeren (Weinhimbeeren, Allackerbeeren (Arktische Brombeere/Himbeere) (Rubus arcticus), Nektar-Himbeeren (Rubus arcticus x idaeus))	0,1			3	
0153990	Sonstige	0,01 (*)			1	
0154000	d) Anderes Kleinobst und Beeren	0,01 (*)		3	1	
0154010	Heidelbeeren (Bilberries)		5			2
0154020	Cranbeeren (Kulturpreiselbeeren (rote Heidelbeeren))		5			0,02 (*)
0154030	Johannisbeeren (rot, schwarz und weiß)		5			1
0154040	Stachelbeeren (Einschl. Kreuzungen mit anderen Beerenspecies)		5			1
0154050	Hagebutten	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0154060	Maulbeeren (Arbutusbeere)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0154070	Azarole (Mittelmeermispel) (Kiwai (Bayern-Kiwi) (Actinidia arguta))	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0154080	Holunderbeeren (Schwarze Apfelbeere, Wilde Vogelbeere, Sand- dorn, (Seedorn), Haffdorn Teebeeren und andere Strauchbeeren)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0154990	Sonstige		5			0,02 (*)
0160000	vi) Sonstige Früchte					
0161000	(a) Essbare Schale	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)		
0161010	Datteln				0,02 (*)	0,02 (*)
0161020	Feigen				0,4	0,02 (*)
0161030	Tafeloliven				4	0,3
0161040	Kumquats (Marumi-Kumquats, Nagami-Kumquats, Limequats (Citrus aurantifolia x Fortunella spp.))				0,02 (*)	0,02 (*)
0161050	Karambolen (Bilimbi)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
0161060	Persimone	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0161070	Jambolan (Java-Pflaume), (Java-Apfel (Zuckerapfel), Malay-Apfel, Rosenapfel, Brasilianische Kirsche, Surinamkirsche (Grumichama) (Eugenia uniflora))	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0161990	Sonstige				0,02 (*)	0,02 (*)
0162000	(b) Nicht essbare Schale, klein	0,01 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)	
0162010	Kiwi		10			0,02 (*)
0162020	Lychee (Litschi) (Pulasan, Zwillingspflaume (Nefelio), Mangostan)		0,05 (*)			0,02 (*)
0162030	Passionsfrucht		0,05 (*)			4
0162040	Stachelfeige (Kaktusfeige)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0162050	Sternapfel	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0162060	Amerika-nische Persimone (VirginiaKaki) (Schwarze Sapote, Weiße Sapote, Grüne Sapote, Canistel (Gelbe Sapote) und Mameisapote)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0162990	Sonstige		0,05 (*)			0,02 (*)
0163000	(c) Nicht essbare Schale, groß		0,05 (*)			
0163010	Avocadofrüchte	0,01 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0163020	Bananen (Zwergbanane, Plantain, Kuba-Banane)	0,01 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)	0,05
0163030	Mangos	0,01 (*)		0,05	0,02 (*)	0,5
0163040	Papayas	0,05		0,05	0,5	1
0163050	Granatäpfel	0,01 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0163060	Cherimoya (Zimtapfel, Zuckerapfel (Süßsack), Ilama und andere mittelgroße Annonen)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0163070	Guave (Rote Pitahaya oder Drachenfrucht (Hylocereus undatus))	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
0163080	Ananas	0,01 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0163090	Brotfrucht (Jackfrucht)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0163100	Durianfrucht	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0163110	Saure Annone (Guanabana)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0163990	Sonstige	0,01 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0200000	2. GEMÜSE, FRISCH ODER GEFROREN					
0210000	i) Wurzel- und Knollengemüse	0,01 (*)	0,05 (*)			
0211000	a) Kartoffeln			0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0212000	b) Tropisches Wurzel- und Knollengemüse			0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0212010	Kassava (Dasheen, Eddoe (Japanische Taro), Tannia)					
0212020	Süßkartoffeln					
0212030	Yamswurzel (Yîcama (Yamsbohne), Mexikanische Kartoffel)					
0212040	Pfeilwurz	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0212990	Sonstige					
0213000	c) Sonstiges Wurzel- und Knollengemüse außer Zuckerrüben					
0213010	Rote Rüben			0,1	0,05	0,02 (*)
0213020	Karotten			0,1	0,05	0,05
0213030	Knollensellerie			0,3	0,1	0,02 (*)
0213040	Meerrettich (Engelwurz-Wurzeln, Liebstöckelwurzeln, Enzianwurzeln)			0,3	0,05	0,02 (*)
0213050	Erdartischocke			0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0213060	Pastinaken			0,3	0,05	0,04
0213070	Petersilienwurzel			0,1	0,05	0,04

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
0213080	Rettich (Rettich mit schwarzer Schale, Japanischer Rettich, Radieschen und ähnliche Unterarten, Tigernuss (Erdmandel) (Cyperus esculentus))			0,2	0,02 (*)	0,02 (*)
0213090	Schwarzwurzeln (Scorzonera, Winterspargel (Spanische Skorzoner Wurzel))			0,1	0,05	0,04
0213100	Kohlrüben			0,02 (*)	0,02 (*)	0,04
0213110	Weiße Rüben			0,02 (*)	0,02 (*)	0,04
0213990	Sonstige			0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0220000	(ii) Zwiebelgemüse	0,01 (*)				0,02 (*)
0220010	Knoblauch		0,05 (*)	0,2	0,02 (*)	
0220020	Zwiebel (Silberzwiebeln)		0,6	0,2	0,02 (*)	
0220030	Schalotten		0,05 (*)	0,2	0,02 (*)	
0220040	Frühlingszwiebeln (Winterzwiebeln und ähnliche Unterarten)		0,05 (*)	1,5	0,1	
0220990	Sonstige		0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)	
0230000	(iii) Fruchtgemüse					
0231000	a) Solanaceae					
0231010	Tomaten (Cherry-Tomate, Baumtomate, Physalis, Gojibeere, Wolfsbeere (Lycium barbarum und L. chinense))	0,02	1	0,3	0,5	0,5
0231020	Paprika (Chilis)	0,05	2	0,5	1	0,3
0231030	Auberginen (Eierfrüchte) (Pepino)	0,02	1	0,3	0,5	0,02 (*)
0231040	Okra, Griechische Hörnchen	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0231990	Sonstige	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0232000	b) Kürbisgewächse – genießbare Schale	0,02	1		0,3	0,2
)232010	Schlangengurken			0,3		
0232020	Gewürzgurken			0,5		

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
0232030	Zucchini (Sommerkürbis, Eierkürbis (Patisson))			0,5		
0232990	Sonstige			0,02 (*)		
0233000	c) Kürbisgewächse - ungenießbare Schale	0,01 (*)	0,05 (*)	0,5		
0233010	Melonen (Kiwano)				0,2	0,3
0233020	Kürbis (Winterkürbis)				0,02 (*)	0,2
0233030	Wassermelonen				0,2	0,2
0233990	Sonstige				0,02 (*)	0,02 (*)
0234000	d) Zuckermais	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,1	0,02 (*)
0239000	e) Sonstiges Fruchtgemüse	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0240000	iv) Kohlgemüse	0,01 (*)	0,05 (*)			
0241000	a) Blumenkohle			0,1	0,1	
0241010	Broccoli (Calabrese, Chinesischer Broccoli, Wildbroccoli)					0,05
0241020	Blumenkohl					0,05
0241990	Sonstige					0,02 (*)
0242000	b) Kopfkohle					
0242010	Rosenkohl, Kohlsprossen			0,2	0,05	0,5
0242020	Kopfkohl (Spitzkohl, Rotkohl, Wirsing, Weißkohl)			0,2	0,2	0,3
0242990	Sonstige			0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0243000	c) Blattkohle			0,02 (*)	1	3
0243010	Chinakohl (Indischer (Chinesischer) Senf, Pak-Choi, Chinesischer Flachkohl (Tai-Goo-Choi), Choisum, Pekingkohl (Pe-Tsai))					

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
0243020	Grünkohl (Federkohl (Grünkohl), geschlitzte Kohle, portugiesischer Kohl, Kuhkohl)					
0243990	Sonstige					
0244000	d) Kohlrabi			0,02 (*)	0,05	0,5
0250000	v) Blattgemüse und Frische Kräuter					
0251000	a) Kopfsalat und andere Salatarten einschl. Brassicaceen	0,1				
0251010	Feldsalat (Rapunzelsalat)		30	10	5	0,02 (*)
0251020	Grüner Salat (Kopfsalat, Lollo Rosso (Schnittsalat), Eisbergsalat, Romana-Salat)		40	2	2	10
0251030	Kraussalat (Breitblättrige Endivie) (Zichorie, Rotblättrige Chicorée, Radiccio, Krauseblättrige Endivie, Zuckerhut)		30	2	2	10
0251040	Kresse		30	2	2	0,02 (*)
0251050	Barbarakraut	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0251060	Salatrauke, Rucola (Wilde Rauke)		30	2	3	0,02 (*)
0251070	Roter Senf	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0251080	Blätter und Keime der Brassica spp (Mizuna, japanischer Blatt- senf und junge Blätter anderer Pflanzen der Gattung Brassica (Ernte bis zur Entfaltung des 8. Laubblattes))		30	2	2	0,02 (*)
0251990	Sonstige		30	2	2	0,02 (*)
0252000	b) Spinat und verwandte Arten (Blätter)	0,01 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0252010	Spinat (Neuseeland-Spinat, Amaranth-Spinat)			0,5		
0252020	Portulak (Winterportulak (Kubaspinat), Gemüseportulak, Bürzel- kohl, Sauerampfer, Queller, Agretti (Salsola soda))	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0252030	Mangold (Blätter roter Rüben)			0,5		

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
0252990	Sonstige			0,5		
0253000	c) Weinblätter (Traubenblätter)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0254000	d) Brunnenkresse	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0255000	e) Chicorée	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0256000	f) Frische Kräuter	1	30	2	5	10
0256010	Kerbel					
0256020	Schnittlauch					
0256030	Sellerieblätter (Fenchelblätter, Korianderblätter, Dillblätter, Küm- melblätter, Liebstöckel, Engelwurz, Myrrhenkerbel und andere Apiacea-Blätter)					
0256040	Petersilie					
0256050	Salbei (Winterbergminze, Pfefferkraut)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256060	Rosmarin	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256070	Thymian (Majoran, Oregano)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256080	Basilikum (Balsamblätter, Minze, Pfefferminze)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256090	Lorbeerblätter	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256100	Estragon (Ysop)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256990	Sonstige (Essbare Blüten)					
0260000	vi) Hülsengemüse (frisch)	0,01 (*)		0,02 (*)		
0260010	Bohnen (mit Hülsen) (Grüne Bohnen (Wachsbohnen, Fisolen), Feuerbohne, Schnittbohne, Spargelbohnen)		2		1	0,5
0260020	Bohnen (ohne Hülsen) (Dicke Bohnen, Linsen, Jackbohne, Lima- bohne, Langbohne)		0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
0260030	Erbsen (mit Hülsen) (Mangetout (Zuckererbsen, Kefe))		0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0260040	Erbsen (ohne Hülsen) (Gemüseerbse, Grüne Erbse, Kichererbse)		0,05 (*)		0,2	0,02 (*)
0260050	Linsen		0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0260990	Sonstige		0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0270000	vii) Stängelgemüse (frisch)	0,01 (*)	0,05 (*)			
0270010	Spargel			0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0270020	Kardonen			0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0270030	Stangensellerie			0,02 (*)	0,5	1
0270040	Fenchel			0,02 (*)	0,5	0,02 (*)
0270050	Artischocken			2	0,02 (*)	0,02 (*)
0270060	Porree			0,5	0,1	0,2
0270070	Rhabarber			0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0270080	Bambussprossen	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0270090	Palmherzen	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0270990	Sonstige,			0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0280000	viii) Pilze	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0280010	Kulturpilze (Wiesenchampignon, Austernsaitling, Shitake)					
0280020	Wilde Pilze (Pfifferling, Trüffel, Morchel, Steinpilz)					
0280990	Sonstige					
0290000	ix) Seetang	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0300000	3. HÜLSENFRÜCHTE, GETROCKNET	0,01 (*)	0,05 (*)	0,3	0,1	0,02 (*)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	25.5
0300010	Bohnen (Dicke Bohnen, Weiße Bohnen, Linsen, Jackbohnen, Limabohnen, Feldbohnen, Langbohnen)						25.5.2011
0300020	Linsen						
0300030	Erbsen (Kichererbsen, Felderbsen, Platterbsen)						DE
0300040	Süßlupinen						
0300990	Sonstige						
0400000	4. ÖLSAATEN UND ÖLFRÜCHTE						
0401000	i) Ölsaaten	0,02 (*)	0,1 (*)			0,05 (*)	
0401010	Leinsamen			0,02 (*)	0,05 (*)		Amts
0401020	Erdnüsse			0,02 (*)	0,05 (*)		Amtsblatt der Europäischen Union
0401030	Mohnsamen			0,02 (*)	0,3		er Eur
0401040	Sesamsamen			0,02 (*)	0,05 (*)		opäisc
0401050	Sonnenblumenkerne			0,3	0,05 (*)		hen U
0401060	Rapssamen (Vogelraps, Rübensamen)			0,02 (*)	0,3		nion
0401070	Sojabohne			0,02 (*)	0,05 (*)		
0401080	Senfkörner			0,02 (*)	0,2		
0401090	Baumwollsamen			0,02 (*)	0,15		
0401100	Kürbiskerne (Andere Samen von Cucurbitaceae)			0,02 (*)	0,05 (*)		
0401110	Saflor	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	
0401120	Borretsch	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	
0401130	Leindotter	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	L 1
0401140	Hanfsamen			0,02 (*)	0,05 (*)		137/17

1	2	3	4	5	6	7
0401150	Rizinusbohne	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0401990	Sonstige			0,02 (*)	0,05 (*)	
0402000	(ii) Ölfrüchte			0,02 (*)		
0402010	Oliven für die Gewinnung von Öl	0,01 (*)	0,05 (*)		4	0,3
0402020	Palmnüsse (Palmölkerne)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0402030	Ölpalmenfrucht	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0402040	Kapok	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0402990	Sonstige	0,02 (*)	0,1 (*)		0,05 (*)	0,05 (*)
0500000	5. GETREIDE	0,01 (*)	0,05 (*)			
0500010	Gerste			0,3	1	0,3
0500020	Buchweizen (Amaranth, Quinoa)			0,02 (*)	0,05	0,02 (*)
0500030	Mais			0,02 (*)	0,05	0,02 (*)
)500040	Hirse (Kolbenhirse, Teff)			0,02 (*)	0,05	0,02 (*)
0500050	Hafer			0,3	1	0,02 (*)
0500060	Reis			0,02 (*)	0,05	0,02 (*)
0500070	Roggen			0,1	0,05	0,05
0500080	Sorghum			0,02 (*)	0,05	0,02 (*)
0500090	Weizen (Dinkel, Triticale)			0,1	0,1	0,05
0500990	Sonstige			0,02 (*)	0,05	0,02 (*)
0600000	6. TEE, KAFFEE, KRÄUTERTEES UND KAKAO	0,02 (*)	0,1 (*)			0,05 (*)
0610000	i) Tee (getrocknete Blätter und Stiele der Camellia sinensis, fer- mentiert oder anderweitig behandelt)			0,05 (*)	10	

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
0620000	ii) Kaffeebohnen	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0630000	iii) Kräutertees (getrocknet)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631000	(a) Blüten	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631010	Kamillenblüten	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631020	Hibiskusblüten	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631030	Rosenblüten-blätter	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631040	Jasminblüten (Holunderblüten (Sambucus nigra))	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631050	Lindenblüten	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632000	(b) Blätter	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632010	Erdbeerblätter	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632020	Rooibosblätter (Ginkgoblätter)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632030	Mate	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0633000	(c) Wurzeln	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0633010	Baldrianwurzel	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0633020	Ginsengwurzel	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0633990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0639000	(d) Sonstige Kräutertees	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0640000	iv) Kakao (fermentierte Bohnen)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0650000	v) Karobe (Johannisbrot)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
0700000	7. HOPFEN (getrocknet), einschl. Hopfengranulat und nicht konzentriertes Pulver	0,05	0,1 (*)	10	0,1	30
0800000	8. GEWÜRZE	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810000	i) Samen	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810010	Anis	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810020	Schwarzkümmel	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810030	Selleriesamen (Liebstöckelsamen)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810040	Koriander körner	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810050	Kreuzkümmelsamen	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810060	Dillsamen	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810070	Fenchelsamen	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810080	Bockshornkleesamen	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810090	Muskatnuss	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820000	ii) Früchte und Beeren	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820010	Nelkenpfeffer	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820020	Anispfeffer (Chinapfeffer)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820030	Kümmel	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820040	Kardamomen	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820050	Wacholderbeeren	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820060	Pfeffer, schwarz und weiß (Langer Pfeffer, Rosaroter Pfeffer)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820070	Vanilleschoten	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820080	Tamarinden	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
0830000	iii) Rinde	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0830010	Zimt (Cassia)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0830990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840000	iv) Wurzeln oder Rhizome	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840010	Süßholzwurzeln	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840020	Ingwer	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840030	Kurkuma	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840040	Meerrettich/Kren	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0850000	v) Knospen	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0850010	Nelken	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0850020	Kapern	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0850990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0860000	vi) Blütensnarbe	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0860010	Safran	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0860990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0870000	vii) Samenmantel	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0870010	Muskatblüte	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0870990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0900000	9. ZUCKERPFLANZEN	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0900010	Zuckerrüben (Wurzel)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0900020	Zuckerrohr	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
0900030	Wurzeln der gewöhnlichen Wegwarte	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0900990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1000000	10. ERZEUGNISSE TIERISCHEN URSPRUNGS – LANDTIERE		0,05 (*)			
1010000	i) Fleisch, Fleischzubereitungen, Innereien, Blut, tierische Fette, frisch, gekühlt oder gefroren, gepökelt, getrocknet oder geräu- chert oder zu Mehlen oder Speisen verarbeitet andere ver- arbeitete Erzeugnisse wie Wurstwaren und Lebensmittelzube- reitungen mit den genannten Erzeugnissen als Ausgangsstoffen			0,05 (*)		0,04 (*)
1011000	a) Schwein	0,01 (*)				
1011010	Fleisch				0,05	
1011020	Fett ohne mageresFleisch,				0,05	
1011030	Leber				0,3	
1011040	Nieren				0,3	
1011050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse				0,01 (*)	
1011990	Sonstige				0,01 (*)	
1012000	b) Rind					
1012010	Fleisch	0,01 (*)			0,05	
1012020	Fett	0,01 (*)			0,05	
1012030	Leber	0,02			0,3	
1012040	Nieren	0,01 (*)			0,3	
1012050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse	0,01 (*)			0,01 (*)	
1012990	Sonstige	0,01 (*)			0,01 (*)	
1013000	c) Schaf	0,01 (*)				
1013010	Fleisch				0,05	

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
1013020	Fett				0,05	
1013030	Leber				0,3	
1013040	Nieren				0,3	
1013050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse				0,01 (*)	
1013990	Sonstige				0,01 (*)	
1014000	d) Ziege	0,01 (*)				
1014010	Fleisch				0,05	
1014020	Fett				0,05	
1014030	Leber				0,3	
1014040	Nieren				0,3	
1014050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse				0,01 (*)	
1014990	Sonstige				0,01 (*)	
1015000	e) Pferde, Esel, Maultiere oder Maulesel	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015010	Fleisch	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015020	Fett	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015030	Leber	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015040	Nieren	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1016000	f) Geflügel (Hühner, Enten, Gänse, Truthühner und Perlhühner), Strauße, Tauben	0,01 (*)				
1016010	Fleisch				0,05	
1016020	Fett				0,05	

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
1016030	Leber				0,3	
1016040	Nieren				0,3	
1016050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse				0,01 (*)	
1016990	Sonstige				0,01 (*)	
1017000	g) Sonstige Nutztiere (Kaninchen, Känguru)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017010	Fleisch	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017020	Fett	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017030	Leber	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017040	Nieren	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1020000	ii) Milch und Rahm, weder eingedickt noch mit Zusatz von Zu- cker oder anderen Süßungsmitteln, Butter und andere Fette aus Milch, Käse und Quark/Topfen	0,005 (*)		0,01 (*)	0,03	0,02 (*)
1020010	Rinder					
1020020	Schafe					
1020030	Ziegen					
1020040	Pferde					
1020990	Sonstige					
1030000	iii) Vogeleier, frisch konserviert oder gekocht Eier ohne Schale und Eigelb, frisch, getrocknet, in Wasser oder Dampf gekocht, geformt, gefroren oder anders haltbar gemacht, auch mit Zu- satz von Zucker oder anderen Süßungsmitteln	0,01 (*)		0,05 (*)	0,01 (*)	0,04 (*)
1030010	Huhn					

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7
1030020	Ente	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1030030	Gans	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1030040	Wachtel	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1030990	Sonstige	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1040000	iv) Honig (Gelée Royale, Pollen)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1050000	v) Amphibien und Reptilien (Froschschenkel, Krokodil)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1060000	vi) Schnecken	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1070000	vii) Sonstige Erzeugnisse von Landtieren	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

^(*) Für die vollständige Liste der Erzeugnisse pflanzlichen und tierischen Ursprungs, für die Rückstandshöchstgehalte gelten, sollte auf Anhang I verwiesen werden.
(*) Untere analytische Bestimmungsgrenze.
(**) Kombination von Schädlingsbekämpfungsmittel und Code-Nummer, für die der Rückstandshöchstgehalt gemäß Anhang III Teil B gilt.

Trifloxystrobin - code-number 1000000; Summe aus Trifloxystrobin und seinem Metabolit (E, E)-methoxyimino- {2-[1-(3-trifluormethyl-phenyl)-ethylidenamino-oxymethyl]-phenyl}-Essigsäure (CGA 321113)"

(2) In Anhang III Teil A erhalten die Spalten für Cyprodinil, Difenoconazol, Dimethomorph, Proquinazid, Prothioconazol, Spirotetramat und Thiamethoxam folgende Fassung:

"Rückstände von Schädlingsbekämpfungsmitteln und Rückstandshöchstgehalte (mg/kg)

Code- Nummer	Gruppen und Beispiele von Einzelerzeugnissen, für die die Rückstandshöchstgehalte gelten (ª)	Cyprodinil (F) (R)	Difenoconazol	Dimethomorph	Proquinazid	Prothioconazol (Prothioconazol-desthio) (R)	Spirotetramat und seine 4 Metaboliten BY108330-enol, BY108330-ketohydroxy, BY108330-monohydroxy und BY- 108330enol-glucosid, ausgedrückt als Spirotetramat (R)	Thiametoxam (Summe von Thiametoxam und Clothianidin, ausgedrückt als Thiametoxam)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
0100000	1. FRÜCHTE, FRISCH ODER GEFROREN; SCHALENFRÜCHTE					0,02 (*)		
0110000	i) Zitrusfrüchte	0,05 (*)	0,1	0,05 (*)	0,02 (*)		1	0,2
0110010	Grapefruit (Pampelmusen, Pomelos, Sweeties, Tangelo (außer Mineola), Ugli und andere Hybriden)							
0110020	Orangen (Bergamotte, Pomeranze, Chinotto und andere Hybriden)							
0110030	Zitronen (Limone, Zitrone)							
0110040	Limetten							
0110050	Mandarinen (Clementine, Tangerine, Mineola und andere Hybriden)							
0110990	Sonstige							
0120000	ii) Nüsse (mit oder ohne Schale)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)		0,1 (*)	0,05 (*)
0120010	Mandeln							
0120020	Paranüsse							
0120030	Kaschunüsse							
0120040	Esskastanien							
0120050	Kokosnüsse							
0120060	Haselnüsse (Lambertsnuss)							
0120070	Macadamia-Nüsse							
0120080	Pekannüsse							

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0120090	Pinienkerne							
0120100	Pistazien							
0120110	Walnüsse							
0120990	Sonstige							
0130000	iii) Kernobst	1		0,05 (*)	0,02 (*)		1	
0130010	Äpfel (Holzapfel)		0,5					0,2
0130020	Birnen (Orientalische Birne)		0,5					0,2
0130030	Quitten		0,2					0,1
0130040	Mispel		0,5					0,1
0130050	Japanische Wollmispel		0,5					0,1
0130990	Sonstige		0,2					0,1
0140000	iv) Steinobst			0,05 (*)	0,02 (*)		3	
0140010	Aprikosen	2	0,5					0,3
0140020	Kirschen (Süßkirschen, Sauerkirschen)	1	0,3					0,5
0140030	Pfirsiche (Nektarinen und ähnliche Hybriden)	2	0,5					0,3
0140040	Pflaumen (Damaszenerpflaume, Reineclaude, Mirabelle, Schlehe)	2	0,5					0,3
0140990	Sonstige	0,5	0,1					0,3
0150000	v) Beeren und Kleinobst							
0151000	a) Tafel- und Keltertrauben	5	0,5	3	0,5		2	0,5
0151010	Tafeltrauben							

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0151020	Keltertrauben							
0152000	b) Erdbeeren	5	0,1	0,05 (*)	1,5		0,1 (*)	0,3
0153000	c) Strauchbeerenobst			0,05 (*)	0,02 (*)		0,1 (*)	0,05 (*)
0153010	Brombeeren	10	0,3					
0153020	Kratzbeeren (Loganbeeren, Boysenbeeren und Multbeeren)	0,05 (*)	0,1					
0153030	Himbeeren (Weinhimbeeren, Allackerbeeren (Arktische Brombeere/Himbeere) (Rubus arcticus), Nektar-Himbeeren (Rubus arcticus x idaeus))	10	0,3					
0153990	Sonstige	0,05 (*)	0,1					
0154000	d) Anderes Kleinobst und Beeren			0,05 (*)	0,02 (*)		0,1 (*)	0,05 (*)
0154010	Heidelbeeren (Bilberries)	5	0,1					
0154020	Cranbeeren (Kulturpreiselbeeren (rote Heidelbeeren))	2	0,1					
0154030	Johannisbeeren (rot, schwarz und weiß)	5	0,2					
0154040	Stachelbeeren (Einschl. Kreuzungen mit anderen Beerenspecies)	5	0,1					
0154050	Hagebutten	2	0,1					
0154060	Maulbeeren (Arbutusbeere)	2	0,1					
0154070	Azarole (Mittelmeermispel) (Kiwai (Bayern-Kiwi) (Actinidia arguta))	2	0,1					
0154080	Holunderbeeren (Schwarze Apfelbeere, Wilde Vogelbeere, Sanddorn, (Seedorn), Haffdorn Teebeeren und andere Strauchbeeren)	2	0,1					
0154990	Sonstige	2	0,1					
0160000	vi) Sonstige Früchte	0,05 (*)		0,05 (*)	0,02 (*)			
0161000	(a) Essbare Schale						0,1 (*)	0,05 (*)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0161010	Datteln		0,1					
0161020	Feigen		0,1					
0161030	Tafeloliven		2					
0161040	Kumquats (Marumi-Kumquats, Nagami-Kumquats, Limequats (Citrus aurantifolia x Fortunella spp.))		0,1					
0161050	Karambolen (Bilimbi)		0,1					
0161060	Persimone		0,1					
0161070	Jambolan (Java-Pflaume), (Java-Apfel (Zuckerapfel), Malay-Apfel, Rosenapfel, Brasilianische Kirsche, Surinamkirsche (Grumichama) (Eugenia uniflora))		0,1					
0161990	Sonstige		0,1					
0162000	(b) Nicht essbare Schale, klein		0,1					
0162010	Kiwi						0,3	0,2
0162020	Lychee (Litschi) (Pulasan, Zwillingspflaume (Nefelio), Mangostan)						15	0,05 (*)
0162030	Passionsfrucht						0,1 (*)	0,05 (*)
0162040	Stachelfeige (Kaktusfeige)						0,1 (*)	0,05 (*)
0162050	Sternapfel						0,1 (*)	0,05 (*)
0162060	Amerika-nische Persimone (VirginiaKaki) (Schwarze Sapote, Weiße Sapote, Grüne Sapote, Canistel (Gelbe Sapote) und Mameisapote)						0,1 (*)	0,05 (*)
0162990	Sonstige						0,1 (*)	0,05 (*)
0163000	(c) Nicht essbare Schale, groß		0,1					
0163010	Avocadofrüchte						0,7	0,05 (*)
0163020	Bananen (Zwergbanane, Plantain, Kuba-Banane)						0,1 (*)	0,05 (*)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0163030	Mangos						0,2	0,5
0163040	Papayas						0,4	0,05 (*)
0163050	Granatäpfel						0,1 (*)	0,05 (*)
0163060	Cherimoya (Zimtapfel, Zuckerapfel (Süßsack), Ilama und andere mittelgroße Annonen)						0,1 (*)	0,05 (*)
0163070	Guave (Rote Pitahaya oder Drachenfrucht (Hylocereus undatus))						0,1 (*)	0,05 (*)
0163080	Ananas						0,1 (*)	0,05 (*)
0163090	Brotfrucht (Jackfrucht)						0,1 (*)	0,05 (*)
0163100	Durianfrucht						0,1 (*)	0,05 (*)
0163110	Saure Annone (Guanabana)						0,1 (*)	0,05 (*)
0163990	Sonstige						0,1 (*)	0,05 (*)
0200000	2. GEMÜSE, FRISCH ODER GEFROREN				0,02 (*)			
0210000	i) Wurzel- und Knollengemüse							
0211000	a) Kartoffeln	0,05 (*)	0,1	0,5		0,02 (*)	0,8	0,1
0212000	b) Tropisches Wurzel- und Knollengemüse	0,05 (*)	0,1	0,05 (*)		0,02 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0212010	Kassava (Dasheen, Eddoe (Japanische Taro), Tannia)							
0212020	Süßkartoffeln							
0212030	Yamswurzel (Yîcama (Yamsbohne), Mexikanische Kartoffel)							
0212040	Pfeilwurz							
0212990	Sonstige							
0213000	c) Sonstiges Wurzel- und Knollengemüse außer Zuckerrüben						0,1 (*)	

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0213010	Rote Rüben	1	0,2	0,05 (*)		0,1		0,05 (*)
0213020	Karotten	2	0,3	0,05 (*)		0,1		0,3
0213030	Knollensellerie	0,3	2	0,05 (*)		0,02 (*)		0,05 (*)
0213040	Meerrettich (Engelwurz-Wurzeln, Liebstöckelwurzeln, Enzianwurzeln)	2	0,2	0,05 (*)		0,1		0,05 (*)
0213050	Erdartischocke	0,05 (*)	0,1	0,05 (*)		0,02 (*)		0,05 (*)
0213060	Pastinaken	2	0,3	0,05 (*)		0,1		0,05 (*)
0213070	Petersilienwurzel	2	0,2	0,05 (*)		0,1		0,05 (*)
0213080	Rettich (Rettich mit schwarzer Schale, Japanischer Rettich, Radieschen und ähnliche Unterarten, Tigernuss (Erdmandel) (Cyperus esculentus))	0,05 (*)	0,05 (*)	1		0,02 (*)		0,05 (*)
0213090	Schwarzwurzeln (Scorzonera, Winterspargel (Spanische Skorzoner Wurzel))	2	0,2	0,05 (*)		0,1		0,05 (*)
0213100	Kohlrüben	0,05 (*)	0,4	0,05 (*)		0,1		0,05 (*)
0213110	Weiße Rüben	0,05 (*)	0,4	0,05 (*)		0,1		0,05 (*)
0213990	Sonstige	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)		0,05 (*)
0220000	ii) Zwiebelgemüse					0,02 (*)		
0220010	Knoblauch	0,3	0,05 (*)	0,15			0,1 (*)	0,05 (*)
0220020	Zwiebel (Silberzwiebeln)	0,3	0,05 (*)	0,15			0,3	0,1
0220030	Schalotten	0,3	0,05 (*)	0,15			0,1 (*)	0,05 (*)
0220040	Frühlingszwiebeln (Winterzwiebeln und ähnliche Unterarten)	1	0,1	0,3			0,1 (*)	0,05 (*)
0220990	Sonstige	0,05 (*)	0,05 (*)	0,1			0,1 (*)	0,05 (*)
0230000	iii) Fruchtgemüse					0,02 (*)		
0231000	a) Solanaceae							

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0231010	Tomaten (Cherry-Tomate, Baumtomate, Physalis, Gojibeere, Wolfsbeere (Lycium barbarum und L. chinense))	1	2	1			2	0,2
0231020	Paprika (Chilis)	1	0,5	0,5			2	0,5
0231030	Auberginen (Eierfrüchte) (Pepino)	1	0,4	0,3			2	0,2
0231040	Okra, Griechische Hörnchen	0,5	0,05 (*)	0,05 (*)			1	0,05 (*)
0231990	Sonstige	0,5	0,05 (*)	0,05 (*)			1	0,05 (*)
0232000	b) Kürbisgewächse – genießbare Schale	0,5	0,1	1			0,2	
0232010	Schlangengurken							0,3
0232020	Gewürzgurken							0,2
0232030	Zucchini (Sommerkürbis, Eierkürbis (Patisson))							0,3
0232990	Sonstige							0,1
0233000	c) Kürbisgewächse - ungenießbare Schale	0,05 (*)	0,05 (*)				0,2	
0233010	Melonen (Kiwano)			1				0,2
0233020	Kürbis (Winterkürbis)			0,05 (*)				0,1
0233030	Wassermelonen			0,05 (*)				0,2
0233990	Sonstige			0,05 (*)				0,1
0234000	d) Zuckermais	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)			0,1 (*)	0,05 (*)
0239000	e) Sonstiges Fruchtgemüse	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)			0,1 (*)	0,05 (*)
0240000	iv) Kohlgemüse	0,05 (*)		0,05 (*)				0,2
0241000	a) Blumenkohle						1	
0241010	Broccoli (Calabrese, Chinesischer Broccoli, Wildbroccoli)		0,2			0,03		

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9	_
0241020	Blumenkohl		0,2			0,03			_
0241990	Sonstige		0,05 (*)			0,02 (*)			
0242000	b) Kopfkohle		0,2						-
0242010	Rosenkohl, Kohlsprossen					0,1	0,3		-
0242020	Kopfkohl (Spitzkohl, Rotkohl, Wirsing, Weißkohl)					0,1	2		
0242990	Sonstige					0,02 (*)	0,1 (*)		
0243000	c) Blattkohle		2			0,02 (*)	7		-
0243010	Chinakohl (Indischer (Chinesischer) Senf, Pak-Choi, Chinesischer Flachkohl (Tai-Goo-Choi), Choisum, Pekingkohl (Pe-Tsai))								_
0243020	Grünkohl (Federkohl (Grünkohl), geschlitzte Kohle, portugiesischer Grünkohl, portugiesischer Kohl, Kuhkohl)								
0243990	Sonstige								
0244000	d) Kohlrabi		0,05 (*)			0,02 (*)	2		-
0250000	v) Blattgemüse und Frische Kräuter					0,02 (*)			-
0251000	a) Kopfsalat und andere Salatarten einschl. Brassicaceen	10					7	5	_
0251010	Feldsalat (Rapunzelsalat)		0,05 (*)	1					-
0251020	Grüner Salat (Kopfsalat, Lollo Rosso (Schnittsalat), Eisbergsalat, Romana-Salat)		3	10					
0251030	Kraussalat (Breitblättrige Endivie) (Zichorie, Rotblättrige Chicorée, Radiccio, Krauseblättrige Endivie, Zuckerhut)		0,05 (*)	1					
0251040	Kresse		0,05 (*)	1					
0251050	Barbarakraut		0,05 (*)	1					

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0251060	Salatrauke, Rucola (Wilde Rauke)		2	10		,		
				10				
0251070	Roter Senf		0,05 (*)	1				
0251080	Blätter und Keime der Brassica spp (Mizuna, japanischer Blattsenf und junge Blätter anderer Pflanzen der Gattung Brassica (Ernte bis zur Entfaltung des 8. Laubblattes))		0,05 (*)	1				
0251990	Sonstige		0,05 (*)	1				
0252000	b) Spinat und verwandte Arten (Blätter)						7	0,05 (*)
0252010	Spinat (Neuseeland-Spinat, Amaranth-Spinat)	8	2	0,1				
0252020	Portulak (Winterportulak (Kubaspinat), Gemüseportulak, Bürzelkohl, Sauerampfer, Queller, Agretti (Salsola soda))	10	2	1				
0252030	Mangold (Blätter roter Rüben)	10	0,05 (*)	0,05 (*)				
0252990	Sonstige	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)				
0253000	c) Weinblätter (Traubenblätter)	0,05 (*)	0,05 (*)	10			0,1 (*)	0,05 (*)
0254000	d) Brunnenkresse	0,05 (*)	0,5	10			7	0,05 (*)
0255000	e) Chicorée	0,05 (*)	0,05 (*)	10			0,1 (*)	0,05 (*)
0256000	f) Frische Kräuter	10		10			0,1 (*)	0,05 (*)
0256010	Kerbel		10					
0256020	Schnittlauch		2					
0256030	Sellerieblätter (Fenchelblätter, Korianderblätter, Dillblätter, Kümmelblätter, Liebstöckel, Engelwurz, Myrrhenkerbel und andere Apiacea-Blätter)		10					
0256040	Petersilie		10					
0256050	Salbei (Winterbergminze, Pfefferkraut)		2					
0256060	Rosmarin		2					

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0256070	Thymian (Majoran, Oregano)		2					
0256080	Basilikum (Balsamblätter, Minze, Pfefferminze)		2					
0256090	Lorbeerblätter		2					
0256100	Estragon (Ysop)		2					
0256990	Sonstige (Essbare Blüten)		2					
0260000	vi) Hülsengemüse (frisch)					0,02 (*)		
0260010	Bohnen (mit Hülsen) (Grüne Bohnen (Wachsbohnen, Fisolen), Feuerbohne, Schnittbohne, Spargelbohnen)	2	1	0,05 (*)			1,5	0,5
0260020	Bohnen (ohne Hülsen) (Dicke Bohnen, Linsen, Jackbohne, Limabohne, Langbohne)	0,5	1	0,05 (*)			0,7	0,05 (*)
0260030	Erbsen (mit Hülsen) (Mangetout (Zuckererbsen, Kefe))	2	1	0,05 (*)			1,5	0,2
0260040	Erbsen (ohne Hülsen) (Gemüseerbse, Grüne Erbse, Kichererbse)	0,1	1	0,1			0,1 (*)	0,2
0260050	Linsen	0,2	0,05 (*)	0,05 (*)			0,1 (*)	0,05 (*)
0260990	Sonstige	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)			0,1 (*)	0,05 (*)
0270000	vii) Stängelgemüse (frisch)							0,05 (*)
0270010	Spargel	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,1 (*)	
0270020	Kardonen	0,05 (*)	0,3	0,05 (*)		0,02 (*)	0,1 (*)	
0270030	Stangensellerie	5	5	0,05 (*)		0,02 (*)	4	
0270040	Fenchel	0,2	5	0,05 (*)		0,02 (*)	0,1 (*)	
0270050	Artischocken	0,05 (*)	0,05 (*)	2		0,02 (*)	0,1 (*)	

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0270060	Porree	0,05 (*)	0,5	1,5		0,05	0,1 (*)	_
0270070	Rhabarber	0,05 (*)	0,3	0,05 (*)		0,02 (*)	0,1 (*)	
0270080	Bambussprossen	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,1 (*)	
0270090	Palmherzen	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,1 (*)	
0270990	Sonstige,	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,1 (*)	
0280000	viii) Pilze	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0280010	Kulturpilze (Wiesenchampignon, Austernsaitling, Shitake)							
0280020	Wilde Pilze (Pfifferling, Trüffel, Morchel, Steinpilz)							
0280990	Sonstige							
0290000	ix) Seetang	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0300000	3. HÜLSENFRÜCHTE, GETROCKNET	0,2		0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)		
0300010	Bohnen (Dicke Bohnen, Weiße Bohnen, Linsen, Jackbohnen, Limabohnen, Feldbohnen, Langbohnen)		0,05 (*)				1,5	0,05 (*)
0300020	Linsen		0,05 (*)				0,1 (*)	0,05 (*)
0300030	Erbsen (Kichererbsen, Felderbsen, Platterbsen)		0,1				1,5	0,2
0300040	Süßlupinen		0,05 (*)				0,1 (*)	0,05 (*)
0300990	Sonstige		0,05 (*)				0,1 (*)	0,05 (*)
0400000	4. ÖLSAATEN UND ÖLFRÜCHTE	0,05 (*)		0,05 (*)	0,02 (*)			0,05 (*)
0401000	i) Ölsaaten					0,05		
0401010	Leinsamen		0,2				0,1 (*)	
0401020	Erdnüsse		0,05 (*)				0,1 (*)	

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0401030	Mohnsamen		0,05 (*)				0,1 (*)	
0401040	Sesamsamen		0,05 (*)				0,1 (*)	
0401050	Sonnenblumenkerne		0,05 (*)				0,1 (*)	
0401060	Rapssamen (Vogelraps, Rübensamen)		0,5				0,1 (*)	
0401070	Sojabohne		0,05 (*)				3	
0401080	Senfkörner		0,2				0,1 (*)	
0401090	Baumwollsamen		0,05 (*)				0,3	
0401100	Kürbiskerne (Andere Samen von Cucurbitaceae)		0,05 (*)				0,1 (*)	
0401110	Saflor		0,05 (*)				0,1 (*)	
0401120	Borretsch		0,05 (*)				0,1 (*)	
0401130	Leindotter		0,05 (*)				0,1 (*)	
0401140	Hanfsamen		0,05 (*)				0,1 (*)	
0401150	Rizinusbohne		0,05 (*)				0,1 (*)	
0401990	Sonstige		0,05 (*)				0,1 (*)	
0402000	ii) Ölfrüchte					0,02 (*)	0,1 (*)	
0402010	Oliven für die Gewinnung von Öl		2					
0402020	Palmnüsse (Palmölkerne)		0,05 (*)					
0402030	Ölpalmenfrucht		0,05 (*)					
0402040	Kapok		0,05 (*)					

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0402990	Sonstige		0,05 (*)					
0500000	5. GETREIDE			0,05 (*)	0,02 (*)		0,1 (*)	0,05 (*)
0500010	Gerste	3	0,05 (*)			0,3		
0500020	Buchweizen (Amaranth, Quinoa)	0,05 (*)	0,05 (*)			0,02 (*)		
0500030	Mais	0,05 (*)	0,05 (*)			0,02 (*)		
0500040	Hirse (Kolbenhirse, Teff)	0,05 (*)	0,05 (*)			0,02 (*)		
0500050	Hafer	2	0,05 (*)			0,05		
0500060	Reis	0,05 (*)	0,05 (*)			0,02 (*)		
0500070	Roggen	0,5	0,1			0,1		
0500080	Sorghum	0,05 (*)	0,05 (*)			0,02 (*)		
0500090	Weizen (Dinkel, Triticale)	0,5	0,1			0,1		
0500990	Sonstige	0,05 (*)	0,05 (*)			0,02 (*)		
0600000	6. TEE, KAFFEE, KRÄUTERTEES UND KAKAO			0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)	
0610000	i) Tee (getrocknete Blätter und Stiele der Camellia sinensis, fermentiert oder anderweitig behandelt)	0,05 (*)	0,05 (*)					0,1
0620000	ii) Kaffeebohnen	0,05 (*)	0,05 (*)					0,05 (*)
0630000	iii) Kräutertees (getrocknet)		20					0,1
0631000	(a) Blüten	0,05 (*)						
0631010	Kamillenblüten							
0631020	Hibiskusblüten							
0631030	Rosenblüten-blätter							

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0631040	Jasminblüten (Holunderblüten (Sambucus nigra))							_
0631050	Lindenblüten							
0631990	Sonstige							
0632000	(b) Blätter	0,05 (*)						
0632010	Erdbeerblätter							
0632020	Rooibosblätter (Ginkgoblätter)							
0632030	Mate							
0632990	Sonstige							
0633000	(c) Wurzeln	1						
0633010	Baldrianwurzel							
0633020	Ginsengwurzel							
0633990	Sonstige							
0639000	(d) Sonstige Kräutertees	0,05 (*)						
0640000	iv) Kakao (fermentierte Bohnen)	0,05 (*)	0,05 (*)					0,05 (*)
0650000	v) Karobe (Johannisbrot)	0,05 (*)	0,05 (*)					0,05 (*)
0700000	7. HOPFEN (getrocknet), einschl. Hopfengranulat und nicht konzentriertes Pulver	0,05 (*)	0,05 (*)	50	0,05	0,02 (*)	15	0,1
0800000	8. GEWÜRZE		0,3	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0810000	i) Samen	0,05 (*)						
0810010	Anis							

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0810020	Schwarzkümmel							
0810030	Selleriesamen (Liebstöckelsamen)							
0810040	Koriander körner							
0810050	Kreuzkümmelsamen							
0810060	Dillsamen							
0810070	Fenchelsamen							
0810080	Bockshornkleesamen							
0810090	Muskatnuss							
0810990	Sonstige							
0820000	ii) Früchte und Beeren	0,05 (*)						
0820010	Nelkenpfeffer							
0820020	Anispfeffer (Chinapfeffer)							
0820030	Kümmel							
0820040	Kardamomen							
0820050	Wacholderbeeren							
0820060	Pfeffer, schwarz und weiß (Langer Pfeffer, Rosaroter Pfeffer)							
0820070	Vanilleschoten							
0820080	Tamarinden							
0820990	Sonstige							
0830000	iii) Rinde	0,05 (*)						

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0830010	Zimt (Cassia)							
0830990	Sonstige							
0840000	iv) Wurzeln oder Rhizome	1						
0840010	Süßholzwurzeln							
0840020	Ingwer							
0840030	Kurkuma							
0840040	Meerrettich/Kren							
0840990	Sonstige							
0850000	v) Knospen	0,05 (*)						
0850010	Nelken							
0850020	Kapern							
0850990	Sonstige							
0860000	vi) Blütensnarbe	0,05 (*)						
0860010	Safran							
0860990	Sonstige							
0870000	vii) Samenmantel	0,05 (*)						
0870010	Muskatblüte							
0870990	Sonstige							
0900000	9. ZUCKERPFLANZEN	0,05 (*)		0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0900010	Zuckerrüben (Wurzel)		0,2					

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
0900020	Zuckerrohr		0,05 (*)					
0900030	Wurzeln der gewöhnlichen Wegwarte		0,1					
0900990	Sonstige		0,05 (*)					
1000000	10. ERZEUGNISSE TIERISCHEN URSPRUNGS – LANDTIERE	0,05 (*)		0,05 (*)				
1010000	i) Fleisch, Fleischzubereitungen, Innereien, Blut, tierische Fette, frisch, ge- kühlt oder gefroren, gepökelt, getrocknet oder geräuchert oder zu Mehlen oder Speisen verarbeitet andere verarbeitete Erzeugnisse wie Wurstwaren und Lebensmittelzubereitungen mit den genannten Erzeugnissen als Aus- gangsstoffen							0,01 (*)
1011000	a) Schwein							
1011010	Fleisch		0,02 (*)			0,05	0,01 (*)	
1011020	Fett ohne mageresFleisch,		0,05			0,05	0,01 (*)	
1011030	Leber		0,2			0,2	0,03	
1011040	Nieren		0,05			0,2	0,03	
1011050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse		0,1			0,2	0,03	
1011990	Sonstige		0,1			0,01 (*)	0,01 (*)	
1012000	b) Rind							
1012010	Fleisch		0,02 (*)			0,05	0,01 (*)	
1012020	Fett		0,05			0,05	0,01 (*)	
1012030	Leber		0,2			0,2	0,03	
1012040	Nieren		0,05			0,2	0,03	
1012050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse		0,1			0,2	0,03	

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
1012990	Sonstige		0,1			0,05	0,01 (*)	
1013000	c) Schaf							
1013010	Fleisch		0,02 (*)			0,05	0,01 (*)	
1013020	Fett		0,05			0,05	0,01 (*)	
1013030	Leber		0,2			0,2	0,03	
1013040	Nieren		0,05			0,2	0,03	
1013050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse		0,1			0,2	0,03	
1013990	Sonstige		0,1			0,01 (*)	0,01 (*)	
1014000	d) Ziege							
1014010	Fleisch		0,02 (*)			0,05	0,01 (*)	
1014020	Fett		0,05			0,05	0,01 (*)	
1014030	Leber		0,2			0,2	0,03	
1014040	Nieren		0,05			0,2	0,03	
1014050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse		0,1			0,2	0,03	
1014990	Sonstige		0,1			0,01 (*)	0,01 (*)	
1015000	e) Pferde, Esel, Maultiere oder Maulesel							
1015010	Fleisch		0,02 (*)			0,05	0,01 (*)	
1015020	Fett		0,05			0,05	0,01 (*)	
1015030	Leber		0,2			0,2	0,03	
1015040	Nieren		0,05			0,2	0,03	

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
1015050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse		0,1			0,2	0,03	
1015990	Sonstige		0,1			0,01 (*)	0,01 (*)	
1016000	f) Geflügel (Hühner, Enten, Gänse, Truthühner und Perlhühner), Strauße, Tauben		0,1				0,01 (*)	
1016010	Fleisch					0,05		
1016020	Fett					0,05		
1016030	Leber					0,05		
1016040	Nieren					0,05		
1016050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse					0,01 (*)		
1016990	Sonstige					0,01 (*)		
1017000	g) Sonstige Nutztiere (Kaninchen, Känguru)		0,1					
1017010	Fleisch					0,05	0,01 (*)	
1017020	Fett					0,05	0,01 (*)	
1017030	Leber					0,2	0,03	
1017040	Nieren					0,2	0,03	
1017050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse					0,2	0,03	
1017990	Sonstige					0,01 (*)	0,01 (*)	
1020000	ii) Milch und Rahm, weder eingedickt noch mit Zusatz von Zucker oder anderen Süßungsmitteln, Butter und andere Fette aus Milch, Käse und Quark/Topfen		0,01 (*)			0,01 (*)	0,005 (*)	0,02
1020010	Rinder							
1020020	Schafe							

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6	7	8	9
1020030	Ziegen							
1020040	Pferde							
1020990	Sonstige							
1030000	iii) Vogeleier, frisch konserviert oder gekocht Eier ohne Schale und Eigelb, frisch, getrocknet, in Wasser oder Dampf gekocht, geformt, gefroren oder anders haltbar gemacht, auch mit Zusatz von Zucker oder anderen Süßungsmitteln		0,05 (*)			0,05	0,01 (*)	0,01 (*)
1030010	Huhn							
1030020	Ente							
1030030	Gans							
1030040	Wachtel							
1030990	Sonstige							
1040000	iv) Honig (Gelée Royale, Pollen)		0,05 (*)			0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
1050000	v) Amphibien und Reptilien (Froschschenkel, Krokodil)		0,05 (*)			0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
1060000	vi) Schnecken		0,05 (*)			0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
1070000	vii) Sonstige Erzeugnisse von Landtieren		0,05 (*)			0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
/		1 11 0						

⁽a) Für die vollständige Liste der Erzeugnisse pflanzlichen und tierischen Ursprungs, für die Rückstandshöchstgehalte gelten, sollte auf Anhang I verwiesen werden.

^(*) Untere analytische Bestimmungsgrenze.

⁽F)= Fettlöslich

⁽R)= Die Rückstandsdefinition unterscheidet sich für die folgenden Kombinationen von Schädlingsbekämpfungsmittel und Code-Nummer: Cyprodinil — Code-Nummer 1000000: Summe aus Cyprodinil und seinem Metaboliten CGA 304075.

Prothioconazol — Code 1000000: Summe aus Prothioconazol-desthio und seinem Glucuronid-Konjugat, ausgedrückt als Prothioconazol-desthio.

Spirotetramat — Code 1000000: Spirotetramat und sein Metabolit BYI08330-enol, ausgedrückt als Spirotetramat"

(3) In Anhang III Teil B erhalten die Spalten für Abamectin, Acetamiprid, Fenhexamid und Trifloxystrobin folgende Fassung:

"Rückstände von Schädlingsbekämpfungsmitteln und Rückstandshöchstgehalte (mg/kg)

Code- Nummer	Gruppen und Beispiele von Einzelerzeugnissen, für die die Rückstandshöchstgehalte gelten (*)	Abamectin (Summe aus Avermectin B1a, Avermectin B1b und Delta-8,9-Isomer von Avermectin B1a) (F)	Acetamiprid (R)	Fenhexamid	Trifloxystrobin (F)
1	2	3	4	5	6
0130040	Mispel	0,01 (*)	0,1	0,05 (*)	0,5
0130050	Japanische Wollmispel	0,01 (*)	0,1	0,05 (*)	0,5
0154050	Hagebutten	0,01 (*)	0,01 (*)	5	0,02 (*)
0154060	Maulbeeren (Arbutusbeere)	0,01 (*)	0,01 (*)	10	0,02 (*)
0154070	Azarole (Mittelmeermispel) (Kiwai (Bayern-Kiwi) (Actinidia arguta))	0,01 (*)	0,01 (*)	5	0,02 (*)
0154080	Holunderbeeren (Schwarze Apfelbeere, Wilde Vogelbeere, Sanddorn, (Seedorn), Haffdorn Tee- beeren und andere Strauchbeeren)	0,01 (*)	0,01 (*)	5	2
0161050	Karambolen (Bilimbi)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0161060	Persimone	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0161070	Jambolan (Java-Pflaume), (Java-Apfel (Zuckerapfel), Malay-Apfel, Rosenapfel, Brasilianische Kirsche, Surinamkirsche (Grumichama) (Eugenia uniflora))	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0162040	Stachelfeige (Kaktusfeige)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0162050	Sternapfel	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0162060	Amerika-nische Persimone (VirginiaKaki) (Schwarze Sapote, Weiße Sapote, Grüne Sapote, Canistel (Gelbe Sapote) und Mameisapote)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0163060	Cherimoya (Zimtapfel, Zuckerapfel (Süßsack), Ilama und andere mittelgroße Annonen)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0163070	Guave (Rote Pitahaya oder Drachenfrucht (Hylocereus undatus))	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0163090	Brotfrucht (Jackfrucht)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)

1	2	3	4	5	6
0163100	Durianfrucht	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0163110	Saure Annone (Guanabana)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0212040	Pfeilwurz	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0251050	Barbarakraut	0,1	3	30	0,02 (*)
0251070	Roter Senf	0,1	3	30	0,02 (*)
0252020	Portulak (Winterportulak (Kubaspinat), Gemüseportulak, Bürzelkohl, Sauerampfer, Queller, Agretti (Salsola soda))	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0253000	c) Weinblätter (Traubenblätter)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0256050	Salbei (Winterbergminze, Pfefferkraut)	1	3	30	10
0256060	Rosmarin	1	3	30	10
0256070	Thymian (Majoran, Oregano)	1	3	30	10
0256080	Basilikum (Balsamblätter, Minze, Pfefferminze)	1	3	30	10
0256090	Lorbeerblätter	1	3	30	10
0256100	Estragon (Ysop)	1	3	30	10
0270080	Bambussprossen	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0270090	Palmherzen	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0290000	ix) Seetang	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0401110	Saflor	0,02 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0401120	Borretsch	0,02 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0401130	Leindotter	0,02 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0401150	Rizinusbohne	0,02 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6
0402020	Palmnüsse (Palmölkerne)	0,02 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0402030	Ölpalmenfrucht	0,02 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0402040	Kapok	0,02 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0620000	ii) Kaffeebohnen	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0630000	iii) Kräutertees (getrocknet)	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0631000	a) Blüten	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0631010	Kamillenblüten	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0631020	Hibiskusblüten	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0631030	Rosenblüten-blätter	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0631040	Jasminblüten (Holunderblüten (Sambucus nigra))	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0631050	Lindenblüten	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0631990	Sonstige	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0632000	(b) Blätter	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0632010	Erdbeerblätter	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0632020	Rooibosblätter (Ginkgoblätter)	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0632030	Mate	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0632990	Sonstige	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0633000	(c) Wurzeln	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0633010	Baldrianwurzel	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0633020	Ginsengwurzel	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6
0633990	Sonstige	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0639000	(d) Sonstige Kräutertees	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0640000	iv) Kakao (fermentierte Bohnen)	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0650000	v) Karobe (Johannisbrot)	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0800000	8. GEWÜRZE	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0810000	i) Samen	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0810010	Anis	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0810020	Schwarzkümmel	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0810030	Selleriesamen (Liebstöckelsamen)	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0810040	Koriander körner	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0810050	Kreuzkümmelsamen	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0810060	Dillsamen	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0810070	Fenchelsamen	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0810080	Bockshornkleesamen	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0810090	Muskatnuss	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0810990	Sonstige	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0820000	ii) Früchte und Beeren	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0820010	Nelkenpfeffer	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0820020	Anispfeffer (Chinapfeffer)	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0820030	Kümmel	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6
0820040	Kardamomen	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0820050	Wacholderbeeren	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0820060	Pfeffer, schwarz und weiß (Langer Pfeffer, Rosaroter Pfeffer)	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0820070	Vanilleschoten	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0820080	Tamarinden	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0820990	Sonstige	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0830000	iii) Rinde	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0830010	Zimt (Cassia)	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0830990	Sonstige	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0840000	iv) Wurzeln oder Rhizome	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0840010	Süßholzwurzeln	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0840020	Ingwer	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0840030	Kurkuma	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0840040	Meerrettich/Kren	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0840990	Sonstige	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0850000	v) Knospen	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0850010	Nelken	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0850020	Kapern	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0850990	Sonstige	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0860000	vi) Blütensnarbe	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

1	2	3	4	5	6
0860010	Safran	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0860990	Sonstige	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0870000	vii) Samenmantel	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0870010	Muskatblüte	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0870990	Sonstige	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
0900000	9. ZUCKERPFLANZEN	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	
0900010	Zuckerrüben (Wurzel)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05
0900020	Zuckerrohr	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0900030	Wurzeln der gewöhnlichen Wegwarte	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0900990	Sonstige	0,01 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
1015000	e) Pferde, Esel, Maultiere oder Maulesel	0,01 (*)		0,05 (*)	0,04 (*)
1015010	Fleisch	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1015020	Fett	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1015030	Leber	0,01 (*)	0,1	0,05 (*)	0,04 (*)
1015040	Nieren	0,01 (*)	0,2	0,05 (*)	0,04 (*)
1015050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1015990	Sonstige	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1017000	g) Sonstige Nutztiere (Kaninchen, Känguru)	0,01 (*)		0,05 (*)	0,04 (*)
1017010	Fleisch	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1017020	Fett	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)

DE

Amtsblatt der Europäischen Union

Amtsblatt
der
Europäi
S
chen
Union

1	2	3	4	5	6
1017030	Leber	0,01 (*)	0,1	0,05 (*)	0,04 (*)
1017040	Nieren	0,01 (*)	0,2	0,05 (*)	0,04 (*)
1017050	Genießbare Schlachtnebenerzeugnisse	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1017990	Sonstige	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1030020	Ente	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1030030	Gans	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1030040	Wachtel	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1030990	Sonstige	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1040000	iv) Honig (Gelée Royale, Pollen)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1050000	v) Amphibien und Reptilien (Froschschenkel, Krokodil)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1060000	vi) Schnecken	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)
1070000	vii) Sonstige Erzeugnisse von Landtieren	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,04 (*)

⁽e) Für die vollständige Liste der Erzeugnisse pflanzlichen und tierischen Ursprungs, für die Rückstandshöchstgehalte gelten, sollte auf Anhang I verwiesen werden.

^(*) Untere analytische Bestimmungsgrenze.

⁽F) = Fettlöslich

⁽R)= Die Rückstandsdefinition unterscheidet sich für die folgenden Kombinationen von Schädlingsbekämpfungsmittel und Code-Nummer:
Acetamiprid — Code 1000000: Summe von Acetamiprid und N-desmethyl-acetamiprid (IM-2-1), ausgedrückt als Acetamiprid
Trifloxystrobin — code-number 1000000: Summe aus Trifloxystrobin und seinem Metabolit (E, E)-methoxyimino- {2-[1-(3-trifluormethyl-phenyl)-ethylidenamino-oxymethyl]-phenyl}-Essigsäure (CGA 321113)"

DURCHFÜHRUNGSVERORDNUNG (EU) Nr. 509/2011 DER KOMMISSION vom 24. Mai 2011

zur Festlegung pauschaler Einfuhrwerte für die Bestimmung der für bestimmtes Obst und Gemüse geltenden Einfuhrpreise

DIE EUROPÄISCHE KOMMISSION —

gestützt auf den Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union,

gestützt auf die Verordnung (EG) Nr. 1234/2007 des Rates vom 22. Oktober 2007 über eine gemeinsame Organisation der Agrarmärkte und mit Sondervorschriften für bestimmte landwirtschaftliche Erzeugnisse (Verordnung über die einheitliche GMO) (1),

gestützt auf die Verordnung (EG) Nr. 1580/2007 der Kommission vom 21. Dezember 2007 mit Durchführungsbestimmungen zu den Verordnungen (EG) Nr. 2200/96, (EG) Nr. 2201/96 und (EG) Nr. 1182/2007 des Rates im Sektor Obst und Gemüse (²), insbesondere auf Artikel 138 Absatz 1,

in Erwägung nachstehenden Grundes:

Die in Anwendung der Ergebnisse der multilateralen Handelsverhandlungen der Uruguay-Runde von der Kommission festzulegenden, zur Bestimmung der pauschalen Einfuhrwerte zu berücksichtigenden Kriterien sind in der Verordnung (EG) Nr. 1580/2007 für die in ihrem Anhang XV Teil A aufgeführten Erzeugnisse und Zeiträume festgelegt —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

Artikel 1

Die in Artikel 138 der Verordnung (EG) Nr. 1580/2007 genannten pauschalen Einfuhrwerte sind in der Tabelle im Anhang zur vorliegenden Verordnung festgesetzt.

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am 25. Mai 2011 in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 24. Mai 2011

Für die Kommission, im Namen des Präsidenten, José Manuel SILVA RODRÍGUEZ Generaldirektor für Landwirtschaft und ländliche Entwicklung

⁽¹⁾ ABl. L 299 vom 16.11.2007, S. 1.

⁽²⁾ ABl. L 350 vom 31.12.2007, S. 1.

ANHANG Pauschale Einfuhrwerte für die Bestimmung der für bestimmtes Obst und Gemüse geltenden Einfuhrpreise (EUR/100~kg)

KN-Code	Drittland-Code (¹)	Pauschaler Einfuhrwert
0702 00 00	JO	50,2
	MA	35,3
	TR	112,0
	ZZ	65,8
0707 00 05	TR	88,5
	ZZ	88,5
0709 90 70	AR	34,9
	MA	86,8
	TR	124,0
	ZZ	81,9
0709 90 80	EC	23,2
	ZZ	23,2
0805 10 20	EG	54,6
	IL	62,7
	MA	50,4
	TR	74,4
	ZZ	60,5
0805 50 10	AR	72,2
	TR	59,3
	ZA	101,0
	ZZ	77,5
0808 10 80	AR	88,1
	BR	73,2
	CA	129,0
	CL	78,5
	CN	89,3
	CR	69,1
	NZ	109,5
	US	99,3
	UY	60,0
	ZA	85,5
	ZZ	88,2

⁽¹) Nomenklatur der Länder gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1833/2006 der Kommission (ABl. L 354 vom 14.12.2006, S. 19). Der Code "ZZ" steht für "Andere Ursprünge".

BESCHLÜSSE

DURCHFÜHRUNGSBESCHLUSS DER KOMMISSION

vom 20. Mai 2011

über die Nichtanwendung von Artikel 30 Absatz 1 der Richtlinie 2004/17/EG des Europäischen Parlaments und des Rates zur Koordinierung der Zuschlagserteilung durch Auftraggeber im Bereich der Wasser-, Energie- und Verkehrsversorgung sowie der Postdienste auf den Abbau bitumenhaltiger Steinkohle in der Tschechischen Republik

(Bekannt gegeben unter Aktenzeichen K(2011) 3406)

(Nur der tschechische Text ist verbindlich)

(Text von Bedeutung für den EWR)

(2011/306/EU)

DIE EUROPÄISCHE KOMMISSION —

gestützt auf den Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union,

gestützt auf die Richtlinie 2004/17/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 31. März 2004 zur Koordinierung der Zuschlagserteilung durch Auftraggeber im Bereich der Wasser-, Energie- und Verkehrsversorgung sowie der Postdienste (¹), insbesondere auf Artikel 30 Absätze 4 und 6,

in Erwägung nachstehender Gründe:

I. SACHLAGE

- (1) Am 22. November 2010 ging bei der Kommission per E-Mail ein Antrag der Tschechischen Republik gemäß Artikel 30 Absatz 4 der Richtlinie 2004/17/EG ein, den Abbau bitumenhaltiger Steinkohle in der Tschechischen Republik von der Anwendung der Richtlinie 2004/17/EG auszunehmen. Die Kommission forderte mit einer E-Mail vom 21. Januar 2011 weitere Informationen an. Die Antwort der tschechischen Behörden wurde mit E-Mail vom 9. Februar 2011 übermittelt.
- (2) Dem Antrag lag die vorläufige Stellungnahme einer unabhängigen nationalen Behörde (Úřad pro ochranu hospodářské soutěže, das tschechische Amt für den Wettbewerbsschutz) vom 7. November 2008 bei. Das tschechische Amt für den Wettbewerbsschutz hatte eine Analyse der Bedingungen für den Zugang zum relevanten Markt vorgenommen und war zu dem Ergebnis gekommen, dass dieser keinen Einschränkungen unterliegt. Die Stellungnahme enthält jedoch keine Aussage dazu, ob die übrigen Bedingungen für den unmittelbaren Wettbewerb in Bezug auf den Abbau bitumenhaltiger Steinkohle in der Tschechischen Republik erfüllt sind.

(3) In der Tschechischen Republik baut allein die OKD a.s. bitumenhaltige Steinkohle ab, ein privates Unternehmen, das sich zu 100 % im Besitz der privaten niederländischen Holdinggesellschaft New World Resources (NWR) befindet.

II. RECHTLICHER RAHMEN

- Nach Maßgabe des Artikels 30 der Richtlinie 2004/17/EG fallen Aufträge, die die Ausübung einer der Tätigkeiten, auf die die Richtlinie Anwendung findet, ermöglichen sollen, nicht unter die Richtlinie, wenn die Tätigkeit in dem Mitgliedstaat, in dem sie ausgeübt wird, auf Märkten mit freiem Zugang unmittelbar dem Wettbewerb ausgesetzt ist. Ob eine Tätigkeit unmittelbar dem Wettbewerb ausgesetzt ist, wird anhand objektiver Kriterien unter Berücksichtigung der besonderen Merkmale des betreffenden Sektors ermittelt. Der Zugang zu einem Markt gilt als frei, wenn der betreffende Mitgliedstaat die einschlägigen Vorschriften des EU-Rechts, durch die ein bestimmter Sektor oder ein Teil davon für den Wettbewerb geöffnet wird, umgesetzt hat und anwendet. Diese Rechtsvorschriften sind in Anhang XI der Richtlinie 2004/17/EG aufgeführt. Es sind jedoch in diesem Anhang keine Rechtsvorschriften zur Liberalisierung des Sektors der Aufsuchung und Gewinnung von Kohle oder anderen festen Brennstoffen aufgelistet. Daher kann der freie Zugang zum Markt nicht vermutet werden, und es ist der Nachweis zu erbringen, dass der Zugang zu diesem Markt de jure und de facto frei ist.
- (5) Eine Prüfung der für die Erteilung von Abbaurechten in der Tschechischen Republik geltenden Rechtsvorschriften ergab, dass diese Lizenzen derzeit ohne Diskriminierung auf der Grundlage einer Bewertung der Berufsqualifikation des Antragstellers sowie seiner technischen und finanziellen Möglichkeiten zur Durchführung der Arbeiten erteilt werden. Für die Zwecke dieses Beschlusses könnte der Zugang zu einer Bergbaukonzession als de jure frei angesehen werden.
- (6) Ob eine Tätigkeit unmittelbar dem Wettbewerb ausgesetzt ist, sollte anhand verschiedener Indikatoren

beurteilt werden, von denen keiner für sich genommen notwendigerweise den Ausschlag gibt. Ein Kriterium, das in Bezug auf die Märkte, die dieser Beschluss betrifft, berücksichtigt werden sollte, ist der Gesamtmarktanteil der drei Hauptakteure auf einem bestimmten Markt (²) Ein weiteres Kriterium ist der Konzentrationsgrad auf diesen Märkten. Angesichts der Merkmale der betreffenden Märkte sollten noch weitere Kriterien berücksichtigt werden, beispielsweise wie häufig Kunden von einem Produzenten zum andern wechseln.

 Dieser Beschluss lässt die Anwendung der Wettbewerbsvorschriften unberührt.

III. WÜRDIGUNG

(8) Der Antrag der Tschechischen Republik betrifft den Abbau bitumenhaltiger Steinkohle in der Tschechischen Republik.

Definition des Marktes

Produktmarkt

- (9) Der tschechische Antrag bezieht sich auf den so genannten "Primärmarkt für bitumenhaltige Steinkohle", der sowohl den Abbau bitumenhaltiger Steinkohle als auch den Großhandelsvertrieb von Kohle (³) umfasst. Bei einer Analyse des Wettbewerbs auf dem Markt für den Abbau bitumenhaltiger Steinkohle müssen auch die Verbindungen zwischen Abbau und Erstvermarktung/Großhandelsvertrieb der bitumenhaltigen Steinkohle berücksichtigt werden. Diese Definition steht auch in Einklang mit vorherigen Entscheidungen der Kommission (⁴) in Bezug auf die Gewinnung anderer Arten von Brennstoffen.
- (10) Die bitumenhaltige Steinkohle weist unterschiedliche chemische Zusammensetzungen und Qualitäten auf, die von den geologischen Bedingungen der einzelnen ausgebeuteten Flöze abhängen. Sie lässt sich in unterteilen in Kokskohle und Kesselkohle. Diese beiden Arten bitumenhaltiger Steinkohle werden zwar in der gleichen Weise und unter Einsatz der gleichen Technologien abgebaut, dienen aber einem völlig unterschiedlichen Endverbrauch und haben eine unterschiedliche Abnehmerbasis. Sie haben verschiedene Preise und sind nicht austauschbar.
- (11) Kokskohle wird definiert als bitumenhaltige Steinkohle einer Qualität, die zur Verkokung in Hochöfen eingesetzt und nicht unmittelbar zum Heizen oder für die Energieerzeugung verwendet wird. Kokskohle wird ausschließlich von Kokereien erworben. Kokskohle ist der einzige Roh-
- (2) Dies entspricht der g\u00e4ngigen Praxis der Kommission (z. B. Entscheidung der Kommission 2009/47/EG (ABI. L 19 vom 23.1.2009 S. 57) sowie Beschluss der Kommission 2010/192 (ABI. L 84 vom 31.3.2010, S. 52), usw.)
- (3) Siehe Seite 21 des Antrags: "... besteht kein Markt für den Abbau bitumenhaltiger Steinkohle, der Markt kann erst auf der nächsten Ebene definiert werden, d. h. der des Verkaufs der geförderten Kohle durch die Produzenten."
- (4) Entscheidung der Kommission vom 29. September 1999 zur Vereinbarkeit eines Zusammenschlusses mit dem Gemeinsamen Markt und dem EWR-Abkommen (Sache Nr. IV/M. 1532 BP Amoco/Arco), Erwägungsgrund 14.

- stoff für die Erzeugung von Koks und wird derzeit für keinen anderen Zweck verwendet. Kokskohle kann nicht durch Kesselkohle ersetzt werden.
- (12) Kesselkohle ist Kohle, die nicht die Voraussetzungen für die Verkokung erfüllt. Kesselkohle wird in Kraftwerken als Brennstoff für die Erzeugung von Strom, Wärme und Dampf verwendet, als Teil des Produktionsprozesses in Industrieanlagen wie Zuckerraffinerien, Ziegeleien, Zementwerken und Kalköfen, Papierfabriken usw.. Kesselkohle kann durch Kokskohle ersetzt werden, dies wäre jedoch wirtschaftlich nicht sinnvoll.
- (13) Kokskohle kann je nach Qualität noch in weitere Kategorien unterteilt werden. Am hochwertigsten ist die so genannte harte Kokskohle, gefolgt von der so genannten halbharten und der so genannten halbweichen Kokskohle. Der Markt für diese unterschiedlichen Arten von Kokskohle ist jedoch nicht segmentiert, und für die Würdigung im Rahmen dieses Beschlusses wird keine solche Unterscheidung vorgenommen.
- (14) Dem Antrag entsprechend werden daher für die Zwecke der Prüfung der Bedingungen des Artikels 30 Absatz 1 der Richtlinie 2004/17/EG die Märkte für Kokskohle und Kesselkohle als unterschiedliche Produktmärkte betrachtet, die separat geprüft werden sollten.

Der räumliche Markt

- (15) Im Antrag der Tschechischen Republik wird die Auffassung vertreten, dass der räumlich relevante Markt über das tschechische Hoheitsgebiet hinausgeht und in Bezug auf Kokskohle das Gebiet der Tschechischen Republik, der Slowakei, Österreichs, Polens und Ungarns umfasst. In Bezug auf Kesselkohle sollte nach Ansicht des Antragstellers der räumlich relevante Markt die Tschechische Republik, die Slowakei, Österreich, Polen, Ungarn und Deutschland umfassen. Als wichtigste Begründung für diese Definition des Marktes werden der große Umfang der grenzüberschreitenden wechselseitigen Versorgung, der Wechsel der Kunden von einem Produzenten zum anderen und die Abwesenheit administrativer Hindernisse (Zollschranken, Kontingente usw.) angeführt.
- (16) Dem Antrag zufolge (5) ist die Tschechische Republik Nettoausführer sowohl von Koks- als auch von Kesselkohle. Im Jahr 2009 führte die Tschechische Republik 3 581 000 t Kokskohle und 2 389 000 t Kesselkohle (6) aus, was etwa 61 % bzw. 47 % der jeweiligen inländischen Erzeugung entspricht. Im gleichen Jahr beliefen sich die Einfuhren in die Tschechische Republik auf 771 000 t Kokskohle und 954 000 t Kesselkohle, entsprechend 13 % bzw. 19 % der jeweiligen inländischen Erzeugung (7); diese Einfuhren kamen vor allem aus Polen. Die Einfuhren aus Polen machten bei Kokskohle rund 90 %, bei Kesselkohle rund 80 % der Gesamteinfuhren aus.

⁽⁵⁾ Siehe Tabelle 2 auf S. 39 des Antrags.

⁽⁶⁾ Europäische Kommission General, Generaldirektion Energie und Verkehr, Stelle zur Beobachtung des Kohle- und Erdölmarktes — Angebot und Nachfrage in Bezug auf feste Brennstoffe in der Tschechischen Republik 2009.

⁽⁷⁾ Siehe Fußnote 5.

- (17) Obwohl der Antragsteller angibt, dass die von der OKD in der Tschechischen Republik geförderte Koks- und Kesselkohle in einem Umkreis von 500 km wettbewerbsfähig ist, ist festzustellen, dass die OKD-Kunden in einem Umkreis von etwa 350 km um die Förderstätte der Kohle in Ostrava herum angesiedelt sind.
- (18) Hinsichtlich der Vermarktung von Kokskohle hat die OKD einen wichtigen Kunden in der Slowakischen Republik, der 2007 rund 26 % und 2009 rund 30 % der OKD-Produktion aufkaufte, und einen weiteren Großkunden in Österreich, der 2007 rund 13 % und 2009 rund 19 % der von der OKD geförderten Kohle abnahm. Weiter nennt der Antragsteller als einen seiner wichtigsten Kunden außerhalb der Tschechischen Republik ein polnisches Unternehmen, das jedoch nur etwa 8 % der OKD-Produktion abnimmt.
- (19) In Bezug auf Kesselkohle hat die OKD abgesehen von den tschechischen Kunden einen wichtigen Abnehmer in Österreich, auf den 2007 rund 12 % und 2009 rund 21 % des OKD-Absatzes entfielen, sowie einen Kunden in Deutschland, der 2007 rund 5 % und 2009 rund 3 % der Kesselkohle abnahm.
- (20) Dem Antrag zufolge sind die drei größten Wettbewerber hochgradig konzentriert (8); dies ist in der Tat auf allen nationalen Märkten zu beobachten, sowohl in Bezug auf Kesselkohle als auch in Bezug auf Kokskohle. Der Antragsteller gibt außerdem an, dass der weitaus größte Teil der geförderten Kohle auf dem lokalen Markt verbraucht wird (9), was für alle im Antrag berücksichtigten Ländern des geographischen Raums, in denen bitumenhaltige Steinkohle abgebaut wird (Tschechische Republik, Polen, Deutschland) zutrifft.
- (21) Gemäß der Bekanntmachung der Kommission über die Definition des relevanten Marktes (10) umfasst der geographisch relevante Markt das Gebiet, in dem die Wettbewerbsbedingungen hinreichend homogen sind und das sich von benachbarten Gebieten durch spürbar unterschiedliche Wettbewerbsbedingungen unterscheidet. Es sollte daher angemerkt werden, dass in den Küstenregionen Mitteleuropas (insbesondere in Norddeutschland und im Norden Polens) Kohle auf dem Seeweg eingeführt wird, und dass in diesen Gebieten u. a. aufgrund der Tatsache, dass die Frachtraten im Seeverkehr erheblich niedriger sind als im Landverkehr, andere Wettbewerbsbedingungen gegeben sein können (11).
- (22) Der Antragsteller gibt an, dass wichtige Faktoren für die Kohlepreisbildung Versorgungsstabilität und -sicherheit sowie die Laufzeit des Vertrags (12) sind, und dass Lieferverträge sowohl für Koks- als auch für Kesselkohle in der Regel langfristig geschlossen werden.
- (8) Siehe Antrag, S. 23, Absatz 6.
- (9) Siehe Antrag, S. 23, Absatz 6.
- (10) Siehe die Bekanntmachung der Kommission über die Definition des relevanten Marktes im Sinne des Wettbewerbsrechts der Gemeinschaft (ABl. C 372 vom 9.12.1997, S. 5).
- (11) Siehe Antrag, S. 14, Absatz 4.
- (12) Siehe Antrag, S. 8, Absatz 3.

- (23) Die Abnehmer bitumenhaltiger Steinkohle in der Tschechischen Republik kaufen die Kohle von der OKD oder, in beschränkten Mengen, von polnischen Unternehmen. Einfuhren aus anderen Ländern nehmen zwar zu, sind aber derzeit relativ unbedeutend (13).
- (24)Angesichts der vorstehenden Ausführungen wird für die Zwecke der Prüfung der Bedingungen des Artikels 30 Absatz 1 der Richtlinie 2004/17/EG davon ausgegangen, dass der räumliche Markt sowohl für Kesselkohle als auch für Kokskohle auf die Tschechische Republik und Polen beschränkt ist. Aufgrund der oben beschriebenen Unterschiede zwischen den Regionen, die Kohle leicht auf dem Seeweg einführen können, und denjenigen, bei denen die Entfernung zur Küste zu groß ist, könnte der Markt sogar noch kleiner sein und nur die Tschechische Republik und den Süden Polens umfassen. Die Frage kann jedoch offen gelassen werden, da die umfassendere Definition des Marktes die für den Antragsteller vorteilhaftere ist. Bei beiden Definitionen des Marktes führt die Analyse zum gleichen Ergebnis.

Marktanalyse

(25) Es wird daher der Schluss gezogen, dass in Bezug auf den Abbau bitumenhaltiger Steinkohle der Gesamtmarktanteil der drei größten Erzeuger ein Indikator für den Grad des Wettbewerbs auf den nationalen Märkten ist.

Markt für Kokskohle

- (26) Die OKD und zwei polnische Kokskohle-Produzenten sind die bei Weitem wichtigsten Lieferanten auf dem relevanten räumlichen Markt. Die OKD ist der größte Kokskohleproduzent in der Tschechischen Republik (75,5 % Marktanteil in der Tschechischen Republik 2008). Die beiden polnischen Kokskohleproduzenten sind die größten Lieferanten in Polen (60,2 % bzw. 19,3 % Marktanteil in Polen 2008). In dem räumlichen Markt, der die Tschechische Republik und Polen umfasst, betrug der Gesamtmarktanteil der drei größten Produzenten 2008 rund 93 %. Weiter sollte angemerkt werden, dass der größte Wettbewerber der OKD allein einen Marktanteil von rund 49 % erreicht.
- (27) Selbst wenn man, wie es der Antragsteller fordert, einen größeren Markt betrachtet, der die Tschechische Republik, die Slowakei, Österreich, Polen und Ungarn umfasst, wäre der Gesamtmarktanteil der drei größten Wettbewerber noch immer sehr hoch (91,3 % im Jahr 2005, 87,7 % im Jahr 2006, 85 % im Jahr 2007 und 86,6 % im Jahr 2008 (14)); dies kann nicht als Hinweis für einen ausreichenden Wettbewerb auf dem Markt für Kokskohle gelten

⁽¹³⁾ Im Jahr 2009 machten Kokskohleeinfuhren aus den USA etwa 1 % des Verbrauchs aus, eingeführte Kesselkohle aus Russland deckte rund 6 % des Verbrauchs. Nach den im Schreiben des Antragstellers vom 9.2.2011 genannten noch vorläufigen Zahlen stieg 2010 der Anteil der Kokskohleeinfuhren aus den USA auf 3 % des Verbrauchs und der Anteil der aus Russland eingeführten Kesselkohle auf 12 % des Inlandsverbrauchs.

⁽¹⁴⁾ Siehe Tabelle auf S. 58 des Antrags.

(28) Wie in Erwägungsgrund (22) erläutert, spielt die Versorgungsstabilität und –sicherheit eine wichtige Rolle in den vertraglichen Beziehungen. Die Informationen des Antragstellers bezüglich der Verbraucher, die den Kokskohleproduzenten gewechselt haben zeigt, dass es bei diesem Produkt praktisch keinen Wechsel gibt. Die Lieferverträge für Kokskohle haben lange Laufzeiten, und es wurden keine Nachweise dafür erbracht, dass OKD-Kunden den Lieferanten gewechselt haben. Folglich kann nicht angenommen werden, dass ein Kokskohle-Abnehmer ohne Weiteres den Produzenten wechseln würde oder überhaupt wechseln könnte, falls die OKD die Preise geringfügig aber doch spürbar erhöhen würde.

Markt für Kesselkohle

- (29) Die OKD und zwei polnische Kesselkohleproduzenten sind die bei Weitem wichtigsten Lieferanten auf dem relevanten räumlichen Markt. Die OKD ist der größte Kesselkohleproduzent in der Tschechischen Republik (61,6 % Marktanteil in der Tschechischen Republik 2008). Die beiden polnischen Kesselkohleproduzenten sind die größten Produzenten in Polen (52,5 % bzw. 17,7 % Marktanteil in Polen 2008). In dem räumlichen Markt, der die Tschechische Republik und Polen umfasst, betrug der Gesamtmarktanteil der drei größten Produzenten 2008 rund 72 %. Weiter sollte angemerkt werden, dass der größte Wettbewerber der OKD allein auf einen Marktanteil von rund 50 % an dem räumlichen Markt kam, der die Tschechische Republik und Polen umfasst.
- (30) Darüber hinaus gibt es auf allen drei in Erwägungsgrund 29 genannten räumlichen Märkten für Kesselkohle (die Tschechische Republik für sich genommen, Polen für sich genommen und ein räumlicher Markt, der beide Länder umfasst) einen Wirtschaftsteilnehmer, der allein einen Marktanteil von rund 50 % oder sogar mehr hat. In diesem Zusammenhang sei auch an die ständige Rechtsprechung (15) erinnert, nach der "besonders hohe Anteile von außergewöhnlichen Umständen abgesehen ohne weiteres den Beweis für das Vorliegen einer beherrschenden Stellung liefern. Dies ist der Fall bei einem Marktanteil von 50 %."
- (31) Selbst wenn man von einem größeren Markt ausgeht, der die Tschechische Republik, die Slowakei, Österreich, Polen, Ungarn und Deutschland umfasst, wie es der Antragsteller fordert, wäre der Gesamtmarktanteil der drei größten Wettbewerber noch immer sehr hoch (62,7 % im Jahr 2005, 60,2 % im Jahr 2006, 56,9 % im Jahr 2007 und 57,3 % im Jahr 2008 (16)).
- (32) Wie bei der Kokskohle spielt auch bei der Kesselkohle die Versorgungsstabilität und -sicherheit eine wichtige Rolle in den vertraglichen Beziehungen. Die Informationen des Antragstellers bezüglich der Verbraucher, die den Pro-

duzenten gewechselt haben, zeigt, dass eine Reihe von OKD-Kunden für Kesselkohle in bestimmten Jahre keine Kohle von der OKD beziehen oder dass Jahresverträge oder kurzfristige Verträge nicht erneuert werden. Da der Antragsteller jedoch nicht der Aufforderung nachgekommen ist, Angaben zu den betreffenden Liefermengen und deren Anteil an der OKD-Produktion zu machen, kann kaum der Schluss gezogen werden, dass ein OKD-Kunde ohne Weiteres den Produzenten wechseln würde, falls die OKD die Preise geringfügig aber doch spürbar erhöhen würde.

IV SCHLUSSFOLGERUNGEN

- Die Lage hinsichtlich des Abbaus bitumenhaltiger Steinkohle in der Tschechischen Republik lässt sich daher wie folgt zusammenfassen: Sowohl bei Kessel- als auch bei Kokskohle erreichen die drei größten Wettbewerber auf dem räumlichen Markt, wie er für die Zwecke dieses Beschlusses definiert wurde, einen hohen Gesamtmarktanteil; dabei fällt besonders ins Gewicht, dass der größte Produzent allein einen Anteil von fast 50 % hat. Die Märkte sollten daher als hochgradig konzentrierte Märkte betrachtet werden. Wie in Erwägungsgrund 20 erläutert, wird die geförderte Kohle überwiegend auf dem lokalen Markt verbraucht. Die Angaben dazu, wie häufig Kunden von einem Produzenten zum andern wechseln, lassen nicht den Schluss zu, dass ein Käufer bitumenhaltiger Steinkohle ohne Weiteres den Produzenten wechseln würde oder überhaupt wechseln könnte, falls die OKD die Preise geringfügig aber doch spürbar erhöhen würde.
- (34) Der Antragsteller räumte weiter ein, dass angesichts der Tatsache, dass der Abbau bitumenhaltiger Steinkohle außerhalb der bereits erschlossenen Fördergebiete (die vor allem von der OKD ausgebeutet werden) nicht wirtschaftlich ist, der Eintritt eines weiteren Unternehmens in den tschechischen Markt nicht realistisch und auch in den letzten fünf Jahren nicht vorgekommen ist (¹⁷). Gleiches gilt für die Vermarktung der Kohle; hier gibt der Antragsteller an, dass seines Wissens nach keine neuen Unternehmen in größerem Umfang in den tschechischen Markt eingetreten sind, und dass die meisten wichtigen Großkunden langfristige Verträge abgeschlossen haben (¹⁸).
- (35) Angesichts der in den Erwägungsgründen 8 bis 34 untersuchten Faktoren sollte der Schluss gezogen werden, dass der Markt für den Abbau bitumenhaltiger Steinkohle, sowohl für Kesselkohle als auch für Kokskohle, in der Tschechischen Republik derzeit nicht unmittelbar dem Wettbewerb ausgesetzt ist. Daher findet Artikel 30 Absatz 1 der Richtlinie 2004/17/EG keine Anwendung auf Verträge, die die Ausübung dieser Tätigkeiten in der Tschechischen Republik ermöglichen sollen. Für die Vergabe von Aufträgen, die den Abbau bitumenhaltiger Steinkohle in der Tschechischen Republik ermöglichen sollen, oder die Durchführung von Wettbewerben für die Ausübung dieser Tätigkeit in der Tschechischen Republik gilt folglich weiterhin die Richtlinie 2004/17/EG.

⁽¹⁵⁾ Siehe Rdnr. 328 des Urteils des Gerichts erster Instanz (Dritte Kammer) vom 28. Februar 2002. Atlantic Container Line AB und andere gegen Kommission der Europäischen Gemeinschaften. Rechtssache T-395/94. Sammlung des Europäischen Gerichtshofs 2002, Seite II-00875.

⁽¹⁶⁾ Siehe Tabelle auf S. 59 des Antrags.

⁽¹⁷⁾ Siehe Absatz 5 auf S. 62 des Antrags.

⁽¹⁸⁾ Siehe Absatz 6 auf S. 62 des Antrags.

- (36) Dieser Beschluss beruht auf der Rechts- und Sachlage von November 2010 bis März 2011, wie sie sich in den von der Tschechischen Republik vorgelegten Informationen darstellt. Sollten aufgrund entscheidender Änderungen der Rechts- und Sachlage die Voraussetzungen für die Anwendbarkeit von Artikel 30 Absatz 1 der Richtlinie 2004/17/EG gegeben sein, kann der Beschluss geändert werden.
- (37) Die in diesem Beschluss vorgesehenen Maßnahmen stehen im Einklang mit der Stellungnahme des Beratenden Ausschusses für das öffentliche Auftragswesen —

HAT FOLGENDE ENTSCHEIDUNG ERLASSEN:

Artikel 1

Artikel 30 Absatz 1 der Richtlinie 2004/17/EG findet keine Anwendung auf den Abbau bitumenhaltiger Steinkohle in der

Tschechischen Republik. Für die Vergabe von Aufträgen, die die Ausübung solcher Tätigkeiten in der Tschechischen Republik ermöglichen sollen, gilt folglich weiterhin die Richtlinie 2004/17/EG.

Artikel 2

Dieser Beschluss ist an die Tschechische Republik gerichtet.

Brüssel, den 20. Mai 2011

Für die Kommission Michel BARNIER Mitglied der Kommission

Abonnementpreise 2011 (ohne MwSt., einschl. Portokosten für Normalversand)

Amtsblatt der EU, Reihen L + C, nur Papierausgabe	22 EU-Amtssprachen	1 100 EUR pro Jahr
Amtsblatt der EU, Reihen L + C, Papierausgabe + jährliche DVD	22 EU-Amtssprachen	1 200 EUR pro Jahr
Amtsblatt der EU, Reihe L, nur Papierausgabe	22 EU-Amtssprachen	770 EUR pro Jahr
Amtsblatt der EU, Reihen L + C, monatliche (kumulative) DVD	22 EU-Amtssprachen	400 EUR pro Jahr
Supplement zum Amtsblatt (Reihe S), öffentliche Aufträge und Ausschreibungen, DVD, 1 Ausgabe pro Woche	Mehrsprachig: 23 EU-Amtssprachen	300 EUR pro Jahr
Amtsblatt der EU, Reihe C — Auswahlverfahren	Sprache(n) gemäß Auswahlverfahren	50 EUR pro Jahr

Das Amtsblatt der Europäischen Union, das in allen EU-Amtssprachen erscheint, kann in 22 Sprachfassungen abonniert werden. Es umfasst die Reihen L (Rechtsvorschriften) und C (Mitteilungen und Bekanntmachungen).

Ein Abonnement gilt jeweils für eine Sprachfassung.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EG) Nr. 920/2005 des Rates, veröffentlicht im Amtsblatt L 156 vom 18. Juni 2005, die besagt, dass die Organe der Europäischen Union ausnahmsweise und vorübergehend von der Verpflichtung entbunden sind, alle Rechtsakte in irischer Sprache abzufassen und zu veröffentlichen, werden die Amtsblätter in irischer Sprache getrennt verkauft.

Das Abonnement des Supplements zum Amtsblatt (Reihe S — Bekanntmachungen öffentlicher Aufträge) umfasst alle Ausgaben in den 23 Amtssprachen auf einer einzigen mehrsprachigen DVD.

Das Abonnement des *Amtsblatts der Europäischen Union* berechtigt auf einfache Anfrage hin zu dem Bezug der verschiedenen Anhänge des Amtsblatts. Die Abonnenten werden durch einen im Amtsblatt veröffentlichten "Hinweis für den Leser" über das Erscheinen der Anhänge informiert.

Verkauf und Abonnements

Abonnements von Periodika unterschiedlicher Preisgruppen, darunter auch Abonnements des *Amtsblatts der Europäischen Union*, können über die Vertriebsstellen bezogen werden. Die Liste der Vertriebsstellen findet sich im Internet unter:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_de.htm

EUR-Lex (http://eur-lex.europa.eu) bietet einen direkten und kostenlosen Zugang zum EU-Recht. Die Site ermöglicht die Abfrage des *Amtsblatts der Europäischen Union* und enthält darüber hinaus die Rubriken Verträge, Gesetzgebung, Rechtsprechung und Vorschläge für Rechtsakte.

Weitere Informationen über die Europäische Union finden Sie unter: http://europa.eu



